



PERÚ

Ministerio
de Agricultura y Riego

Secretaría General

"Año del Buen Servicio al Ciudadano"

Lima, 22 JUN. 2017

OFICIO N° 2016-2017-MINAGRI-SG

Señora

MARIA ELENA FORONDA FARRO

Congreso de la República

Pasaje Simón Rodríguez, Edificio VRHT, piso 3

Lima.-

Asunto : Información sobre destrucción de bosques en ACP Chaparri- Comunidad Campesina Santa Catalina de Chongoyape

Referencia : Oficio N° 2791-2016-2017/CPAAAAE-CR

Tengo el agrado de dirigirme a usted, por especial encargo del señor Ministro de Agricultura y Riego, con relación al documento de la referencia, mediante el cual hace llegar información y manifiesta su preocupación por las acciones que se han desarrollado en consecuencia a los acontecimientos suscitados en pasado mes de mayo en la ACP Chaparri, ubicada en el distrito de Chongoyape, Provincia de Chiclayo, Región Lambayeque, cuando personal de SERFOR y PNP efectuaban sus labores ante las denuncias por deforestación recibidas.

Al respecto, se remite copia del Informe Técnico N° 335-2017-SERFOR-DGGSPFFS-DCGPFFS, elaborado por el Servicio Nacional Forestal y de Fauna Silvestre – SERFOR para conocimiento y fines pertinentes.

Hago propicia la oportunidad para expresarle los sentimientos de mi especial consideración y estima

Atentamente,



JUAN RISI CARBONE
Secretario General

Adj. 26 folios
Cc. SERFOR

Av. La Universidad N° 200 - La Molina - Lima
T: (511) 209-8600
www.minagri.gob.pe

Trabajando para
todos los peruanos
26187-17



"Año del Buen Servicio al Ciudadano"

MEMORANDUM N° 255 -2017-SERFOR /DGGSPFFS-DCGPFFS

PARA : **Ing. Rafael Guillermo Velásquez Campos**
Administrador Técnico Forestal y de Fauna Silvestre de Lambayeque

ASUNTO : Aplicación de recomendaciones - Área de Conservación Privada Chaparrí.

REFERENCIA : Informe N° 335-2017-SERFOR/DGGSPFFS-DCGPFFS

FECHA : Lima, 13 JUN 2017

Me dirijo a usted, en relación al documento de la referencia, mediante el cual se le informa a la Presidencia de la Comisión de Pueblos Andinos, Amazónicos y Afroperuanos Ambiente y Ecología del Congreso de la República, así como al despacho del congresista Alberto de Belaunde de Cárdenas; sobre las acciones que se vienen realizando en relación a las denuncias sobre deforestación y tala en que afectan al patrimonio en la ACP Chaparrí, ubicada en el distrito de Chogoyape-Lambayeque.

Al respecto, se hace llegar copia del documento de la referencia, recalcando se adopten las recomendaciones efectuadas.

Por lo antes mencionado, solicitamos se nos mantenga informados sobre las acciones tomadas mediante los correos joliden@serfor.gob.pe y shinostroza@serfor.gob.pe, con copia al correo a anicama@serfor.gob.pe.

Atentamente,



Alvaro José Anicama González
Director
Dirección de Control de la Gestión del
Patrimonio Forestal y de Fauna Silvestre
Servicio Nacional Forestal y de Fauna Silvestre -- SERFOR

Adj: 06 folios.

CUT N° 26714-2017
CUT N° 26716-2017



"Año del Buen Servicio al Ciudadano"

INFORME N° 335 -2017-SERFOR/DGGSPFFS-DCGPFFS

PARA : **ALVARO JOSE ANICAMA GONZALEZ**
Director
Dirección de Control de la Gestión del Patrimonio Forestal y de Fauna Silvestre
SERFOR

ASUNTO : Actuación ante la destrucción de bosques en Área de Conservación Privada Chaparri y alrededores.

REFERENCIA: Carta N° 103-2016-2021-ADB/CR
Oficio N° 2791-2016-2017/CPAAAAE-CR

FECHA : Lima, 09 de junio de 2017

Tengo el agrado de dirigirme a usted, a fin de informar sobre las acciones que el SERFOR viene realizando respecto a las denuncias de afectación al patrimonio forestal y de fauna silvestre en el Área de Conservación Privada Chaparri y las zonas aledañas, ubicada en el distrito de Chongoyape, Región Lambayeque.

I. ANTECEDENTES

1.1 Constitución Política del Perú en su Capítulo VI "RÉGIMEN AGRARIO Y DE LAS COMUNIDADES CAMPESINAS Y NATIVAS"; Artículo 88°.- El Estado apoya preferentemente el desarrollo agrario. Garantiza el derecho de propiedad sobre la tierra, en forma privada o comunal o en cualquiera otra forma asociativa. La ley puede fijar los límites y la extensión de la tierra según las peculiaridades de cada zona. Las tierras abandonadas, según previsión legal, pasan al dominio del Estado para su adjudicación en venta; asimismo el Artículo 89°, señala que las Comunidades Campesinas y las Nativas tienen existencia legal y son personas jurídicas. Son autónomas en su organización, en el trabajo comunal y en el uso y la libre disposición de sus tierras, así como en lo económico y administrativo, dentro del marco que la ley establece. La propiedad de sus tierras es imprescriptible, salvo en el caso de abandono previsto en el artículo anterior. El Estado respeta la identidad cultural de las Comunidades Campesinas y Nativas.

1.2 Ley N° 29763, Ley Forestal y de Fauna Silvestre (LFFS) Capítulo IV, Artículo 67 sobre la "Protección y administración de los recursos forestales y de fauna silvestre en áreas naturales protegidas por el estado": La protección y administración de los recursos forestales y de fauna silvestre dentro de las áreas naturales protegidas del Sistema Nacional de Áreas Naturales Protegidas por el Estado (SINANPE) son competencia del Servicio Nacional de Áreas Naturales Protegidas por el Estado (SERNANP) conforme a la legislación de la materia.

[...]

Sin perjuicio de lo establecido en los párrafos precedentes, la gestión de los recursos forestales y de fauna silvestre dentro de estas áreas responde a la política y a la normativa nacional forestal y de fauna silvestre.

El reglamento de la presente Ley establece mecanismos de coordinación para autorizaciones de exportación o para el aprovechamiento dentro de áreas naturales protegidas de especies reguladas nacional o internacionalmente.



"Año del Buen Servicio al Ciudadano"

1.3 Decreto Supremo N° 018-2015-MINAGRI, Reglamento para la Gestión Forestal de la Ley N° 29763, LFFS

- Título XXI, Art. 136 - Administración de los recursos forestales en áreas de conservación privada y áreas de conservación regional.
 - Inciso 136.1.- **En las áreas de conservación regional (ACR)** establecidas en el marco de la Ley N° 26834 y su reglamento, el Gobierno Regional es la autoridad competente para la administración de los recursos forestales y de fauna silvestre, a través de la entidad responsable de la gestión de áreas de conservación regional, en el marco de la Ley N° 26834 y su Reglamento.
 - Inciso 136.2.- **En las áreas de conservación privada (ACP)**, establecidas en el marco de la Ley N° 26834 y su reglamento, las ARFFS son las autoridades competentes para el otorgamiento de títulos habilitantes sobre los recursos forestales y de fauna silvestre, en el marco de la Ley y del presente Reglamento.
 - Inciso 136.3.- La supervisión, control y fiscalización de los recursos forestales y de fauna silvestre al interior de las ACR son competencia de la ARFFS. En el caso de las ACP, las actividades antes mencionadas las realizan la ARFFS y el OSINFOR, según corresponda, en el marco de sus competencias.
 - Inciso 136.4.- Las ARFFS y el OSINFOR comunican al SERNANP, trimestralmente, los resultados de las acciones de supervisión, control y fiscalización de los recursos forestales y de fauna silvestre, en las ACR y ACP, según corresponda, que permita al SERNANP actualizar el reporte del estado de conservación de dichas áreas.

1.4 Ley N° 26834, Ley de Áreas Naturales Protegidas

- Título I, Art. 3 – [...] Las áreas naturales protegidas pueden ser: A) Las de administración nacional, que conforman el Sistema Nacional de Áreas Naturales Protegidas - SINANPE. B) Las de administración regional, denominadas áreas de conservación regional. C) Las áreas de conservación privadas.
Título II, Art. 7 – [...] Por Resolución Ministerial se reconocen las Áreas de Conservación Privada y se establecen las Zonas Reservadas a que se refieren los Artículos 12o. y 13o. de esta ley respectivamente.
- Título II, Art. 12 - Los predios de propiedad privada podrán a iniciativa de su propietario, ser reconocidos por el Estado, en toda o parte de su extensión, como Áreas de Conservación Privada, siempre y cuando cumplan con los requisitos físicos y técnicos que ameriten su reconocimiento. A las Áreas de Conservación Privada les son de aplicación, en cuanto sea posible, las disposiciones contenidas en la presente Ley
- Título III, Art. 26 - El incumplimiento del Plan Maestro en las Áreas de Conservación Privada determina la pérdida del reconocimiento otorgado al predio. El Estado promoverá un régimen de incentivos a fin de favorecer el establecimiento y protección de las Áreas de Conservación Privadas

1.5 DS N° 038-2001-AG, Reglamento de la Ley de Áreas Naturales Protegidas.

1.6 RM N° 1324-2001-AG, Establecen el Área de Conservación Privada Chaparrí en territorio ubicado en los departamentos de Lambayeque y Cajamarca.

1.7 RM N° 153-2011-MINAM – Renuevan reconocimiento del Área de Conservación Privada Chaparrí. / Plan Maestro Cahaparrí, donde se resuelve "Conservar y desarrollar el ACP



"Año del Buen Servicio al Ciudadano"

Chaparri, asegurando la conservación de la biodiversidad y servicios ambientales; así como la generación de oportunidades de desarrollo sostenible para la comunidad".

- 1.8 RM N° 266-2011-MINAM que resuelve:
 - Artículo 1 - Reconocer el Área de Conservación Privada La Huerta del Chaparri, a perpetuidad, sobre el predio inscrito en la Partida N° 11134268 ubicado en la provincia de Chiclayo. [...];
 - Art. 2 - Conservar el predio La Huerta del Chaparri, asegurando la conservación de la biodiversidad y servicios ambientales, con la finalidad de brindar oportunidades de desarrollo.
- 1.9 RP N° 199-2013-SERNANP - Disposiciones Complementarias para el reconocimiento de las áreas de conservación Privada.
- 1.10 Con Carta N° 103-2016-2021-ADB/CR de fecha 30 de mayo de 2017, el congresista de la República Alberto de Belaunde de Cárdenas, expresa su preocupación por los sucesos acontecidos en el sector Pampas de Yaipon del distrito de Chongoyape, solicitando que se puedan llevar a cabo todas las acciones de control necesarias destinadas a la protección y conservación ya esta área natural protegida tiene serias amenazas que necesitan articulación de todas las entidades estatales involucradas en la gestión y protección.
- 1.11 Con Oficio N° 2791-2016-2017/CPAAAAE-CR de fecha 30 de mayo, la congresista de la República María Foronda Farro, presidenta de la Comisión de Pueblos Amazónicos, Ambiente y Ecología; quien hace de conocimiento los hechos que se le fueran comunicados sobre el incidente sucedido durante la inspección con el propósito de constatar la destrucción de nuevas áreas boscosas dentro del Área de Conservación Privada – ACP Chaparri, ocasionada por un grupo de invasores.
- 1.12 Memorandum N° 238-2017-SERFRO/DGGSPFFSDCGPFFS de fecha 08.06.2017 solicitándole a la Administración Técnica Forestal y de Fauna Silvestre de Lambayeque quemita con carácter de MUY URGENTE remita la información sobre las acciones relacionadas a intervenciones y acciones al Área de Conservación Privada Chaparri.
- 1.13 Informe Técnico N° 001-2017-SERFOR-ATFFS Lambayeque de fecha 09.06.2017, mediante el cual la ATFFS Lambayeque informa sobre las acciones realizadas en respuesta a la denuncia efectuada por la señora Diana Ordoñez Flores, en el cual identificaron el daño ocasionado por tala ilegal e identificaron a los presuntos autores a fin de iniciar procedimientos administrativo sancionador.

II. ANALISIS

- 2.1 Las acciones de deforestación por tala ilegal y cambio de uso de tierras, denunciadas e intervenidas se producen dentro de los territorios a cargo de la Comunidad Campesina Santa Catalina de Chongoyape, ubicada en el distrito de Chongoyape, Provincia de Chiclayo, Región Lambayeque, donde también se encuentra ubicada la ACP Chaparri.
- 2.2 La ACP Chaparri cuenta con la categoría de Área de Conservación Privada, otorgada y reconocida por el Ministerio del Ambiente de acuerdo a la Legislación aplicada por el Servicio Nacional de Áreas Naturales Protegidas por el estado – SERNANP.
- 2.3 **¿Qué es un área de conservación privada? (ACP):** son aquellos predios de propiedad privada, de personas naturales o jurídicas, en cuyo ámbito se encuentran muestras



"Año del Buen Servicio al Ciudadano"

representativas del ecosistema natural característico del entorno en que se ubican, y que por iniciativa propia y en forma voluntaria, son conservados por sus propietarios.

Esta conservación u aprovechamiento se plantea y plasma en el Plan Maestro, herramienta de gestión para el uso de las tierras dentro de la ACP, donde se define uso y aprovechamiento de ser el caso de las diferentes zonas o recursos, los cuales deben aprovecharse dentro del marco legal que brinda la Legislación Forestal y de Fauna Silvestre, para lo que corresponda a este tipo de recursos. Cabe resaltar que, para poder solicitar el reconocimiento de un ACP sobre un predio, es necesario que la propiedad del área se encuentre validada por un título de propiedad inscrito en los Registros Públicos y que esté debidamente saneado.

Las áreas denominadas como TIERRAS DE USO MULTIPLE de la ACP Chaparri, no contemplan el cambio de uso de tierras.

2.4 El día 26 de mayo del 2017 se llevó a cabo la constatación de los hechos denunciado por la señora Diana Ordoñez Flores pobladora de la zona, sobre la tala que se venía realizando en el sector Las Pampas, Yaipon, cuyas coordenadas indican que son tierras que se encuentran dentro de la ASCP Chaparri, donde se constató la perdida de cobertura arbórea y arbustiva de aproximadamente 25 hectáreas, así como la apertura con maquinaria pesada para habilitar tierras con fines agrícolas. En dicho recorrido se encontró troncos de árboles extraídos de quina, y también tocones y leña de las especies: algarrobo, faique.

2.5 El mismo 26 de mayo se movilizaron a constatar denuncias presentadas en otro sector de la zona, denominado Tierra Blanca – El Mirador, Yaipon, diligencia que no se pudo concluir debido a que el personal policial y de la ATFFS, ya que los lugareños manifestaron comportamiento y reacciones agresivas ante el personal lo que no prestaba las garantías, pero si se logró visualizar la instalación de cultivos agrícolas en el lugar; y se identificó a los posibles responsables, señores Francisco Barrantes Paiva y Henry Asenjo Fernández (quienes se les iniciara el procedimiento administrativo sancionador)

2.6 El día 31 de mayo del 2017 con participación de la PNP, SERFOR Central, Jefe de la Reserva Laquipampa (SERNANP), congresistas de la Republica y personal de la ATFFS Lambayeque; se realizó la visita conjunta en las áreas anteriormente visitadas, evidenciándose la tala indiscriminada de especies como algarrobo, faique, algunos arbustos como vichayo, logrando identificar al señor Javier Cruzado Carranza como posesionario de esta zona.





"Año del Buen Servicio al Ciudadano"

2.7 Cabe mencionar, que entre las acciones que ha venido realizando la ATFFS en los lugares aledaños a la ACP, en territorios bajo la jurisdicción de la Comunidad Muchik Santa Catalina de Chongoyape, al haber identificado diferentes modalidades de afectación al patrimonio Forestal y de Fauna Silvestre, principalmente por cambio de uso de tierras sin autorización, lo que implica el retiro no autorizado de la cobertura forestal, podemos mencionar:

- Resolución Administrativa N° 0017-2016-SERFOR-ATFFS LAMBAYEQUE (23.02.2016) que sanciona a el señor Genaro Vera Roalcaba, representante de la Junta de Usuarios Chancay Lambayeque, por infracción a la legislación forestal y de fauna silvestre al Realizar el desbosque, sin contar con autorización, imponiéndole multa económica y comunicándose al Ministerio Público para el proceso Penal de crearlo conveniente. Esta resolución fue apelada, resultando infundado el pedido con la Resolución Directoral N°099-2017-SERFOR-DGGSPFFS/DCGPFFS de fecha 09.05.2017. Sobre este caso la ATFFS Lambayeque a vertido el Informe Fundamentado 001-2017-SERFOR-ATFFS LAMBAYEQUE, donde se concluye que en la ACP La Huerta de Chaparri no se encontró daño, más si en el sector denominado Pampa Yaipo por tala de la especie sapote.
- En diciembre del 2015 se constató en el tercer sector Piedra Grande la tala de árboles de las especies: palo santo, cactus, hualtaco, algarrobo, faique, overo, entre otros; en un área de 35 hectáreas aproximadamente, donde se encontró el uso de maquinaria pesado para la remoción de tierras.
- El 26.01.2016 en el sector denominado el Revolcadero se verificó el cambio de uso con maquinaria pesada de un área de aproximadamente 25 Has, así como se logró constatar la perforación de un pozo para extracción de agua.

Estos dos últimos casos, al efectuar las diligencias no se encontró a personas responsables ni posesionarias de esas tierras, por lo que se le solicito al señor Lázaro Rodas Morales, presidente de la Comunidad Campesina Muchik Santa Catalina de Chongoyape, remita por escrito las personas (comuneros) posesionarios de los predios identificados donde se habrían efectuada las actividades no autorizadas, siendo responsabilidad de la Comunidad y su dirigencia el regular el acceso al uso de la tierra y otros recursos por parte de sus comuneros, entre otros. Exhortando que sería la dirigencia de la Comunidad quien asumiría la responsabilidad ante la infracción.

2.8 Observaciones adicionales: los denunciantes asocian la intensificación de las actividades de deforestación y cambio de uso a proyectos de captación y reservorios de agua y planes agrícolas/agroindustriales elaborados por el Gobierno Regional de Lambayeque, los que contravienen con los objetivos de la ACP.



"Año del Buen Servicio al Ciudadano"

Handwritten signature and a circular stamp. The stamp contains the text "Ministerio de Agricultura e Irrigación" and "Dirección General de Asesoría Técnica".



"Año del Buen Servicio al Ciudadano"

III. CONCLUSIONES

- 3.1 La Área de Conservación Privada realiza actividades en el marco de la conservación de las especies de flora (Quina, Algarrobo, Overo, etc) y significa lugar donde habitan poblaciones de fauna silvestre en proceso de recuperación como lo son: la pava aliblanca, el oso de anteojos; y se albergan biodiversidad muy potencial. Biodiversidad que se está viendo amenazada por las actividades humanas que se producen en los sectores cercanos y ya están produciéndose dentro de la ACP.
- 3.2 La ACP Chaparri se encuentra ubicada dentro de los terrenos de la Comunidad Campesina Muchik Santa Catalina de Chongoyape, quienes son autónomas y responsables de las actividades que se realizan en el territorio a su cargo, dentro de lo que la Ley permite.
- 3.3 Se han identificado que se vienen instalando predios en diferentes sectores dentro de esta Comunidad se están viendo afectados al Patrimonio Forestal y de Fauna Silvestre, realizando cambio de uso de tierras y otras actividades no autorizadas.
- 3.4 En los últimos años se ha denunciado que el número de comuneros inscritos por la directiva de la Comunidad Campesina Muchik Santa Catalina de Chongoyape ha sido en aumento, donde manifiestan haber incluido a pobladores que residen en otros distritos o provincias de Lambayeque; como es el caso del último intervenido, señor Javier Cruzado Carranza, que figura ante la RENIEC con dirección en el distrito de Salas, Lambayeque. En muchas de las intervenciones realizadas no se pueden encontrar in situ a las personas responsables, por lo que se recurre a las dirigencias comunales para brinden información sobre los posesionarios, a fin de establecer las responsabilidades correspondientes por las actividades no autorizadas que se realizan en el área otorgada, donde no se obtiene apoyo por parte de los dirigentes en la identificación, acción que dificulta el establecer y finalizar los procesos.
- 3.5 Se ha logrado la participación de otras instituciones del Estado en acciones conjuntas, y se han efectuado procesos sancionadores también, como es el caso de la Autoridad Nacional del Agua-ANA.
- 3.6 A razón de la denuncia recibida sobre tala y cambio de uso que se produce dentro de los terrenos de la ACP Chaparri, personal de la ATFFS Lambayeque con apoyo de la PNP de Chiclayo, acudieron a la zona afectada a fin de verificar e identificar responsables de las actividades de deforestación, donde el personal de SERFOR Lambayeque en cumplimiento de sus funciones sufrió apabullamiento y agresiones por parte de pobladores locales, que no permitieron continuar con las labores en la intervención. Esta se retomó el día 31 de mayo donde se pudo identificar a algún presunto responsable., a quien se les sigue los procesos sancionadores correspondientes.
- 3.7 A pesar de convocar a las autoridades del Ministerio Público, para la participación en estas diligencias, no se logró su participación.
- 3.8 A la fecha solo existe un (01) proceso iniciado a la Junta de Usuarios de Chancay-Lambayeque, por parte del Ministerio Público de Chiclayo, sobre casos producidos en la zona, y que aún se encuentra en proceso por esta Entidad.
- 3.9 Las áreas deforestadas están siendo utilizadas para la implementación de actividades principalmente agrícolas.

IV. RECOMENDACIONES

- 4.1 La ATFFS y SERFOR efectuará el seguimiento de los casos a fin de que se encuentre y establezcan las responsabilidades administrativas y penales (de corresponder) en los casos



"Año del Buen Servicio al Ciudadano"

- 4.2 La ATFFS debe continuar con las labores de control y vigilancia a fin de evitar que las actividades que afectan al Patrimonio Forestal y de Fauna Silvestre sigan produciéndose.
- 4.3 La ATFFS debe continuar con el trabajo articulado con otras entidades del Estado (SERNANP, GORE, ANA, FEMA, PNP) a fin de buscar acercamiento con la Comunidad Campesina Santa Catalina de Chongoyape, para presentarle propuestas de actividades productivas que se pueden generar en la zona sin que se afecte el patrimonio forestal y de fauna silvestre, como por ejemplo: Agroforestería, Birdwatching, áreas de manejo de fauna silvestre, etc.
- 4.4 Alcanzar la información recogida con sus adjuntos a los congresistas que han manifestado su preocupación en el caso.

Es todo cuanto informo para los fines que estime pertinente.

Atentamente,

Jessica Oliden García
Analista de Control
Dirección de Control de la Gestión del
Patrimonio Forestal y de Fauna Silvestre -SERFOR

Visto el informe que antecede y estando conforme, la Dirección lo hace suyo, para los fines pertinentes.



ALVARO JOSÉ ANICAMA GONZÁLEZ
Director
Dirección de Control de la Gestión del
Patrimonio Forestal y de Fauna Silvestre
Servicio Nacional Forestal y de Fauna Silvestre-SERFOR

Adjunto:

- Panel fotográfico
- Actas de constatación del día 26.05.2017 (Informe N° 001-2017-SERFOR-ATFFS Lambayeque)
- Copia de Resolución Administrativa N° 017-2016-SERFOR-ATFFS Lambayeque
- Copia de Resolución Directoral N° 099-2017-SERFOR-DGGSPFFS/DCGPFFS
- Informe N° 001-2017-SERFOR-ATFFS Lambayeque/jwad
- Oficio n° 0127-2016-ATFFS-Lambayeque.

CUT: 26716-17



Ministerio de Agricultura e Irrigación
Ministry of Agriculture and Irrigation

"Año del Buen Servicio al Ciudadano"

PANEL FOTOGRAFICO 31.05.2017



Avenida 7 N° 229, Rinconada Baja - La Molina - Lima
T: (511) 225-9005
www.serfor.gob.pe
www.minagri.gob.pe

 *Trabajando para
todos los peruanos*



"Año del Buen Servicio al Ciudadano"

- La zona II se ubica en las Pampas de Yaipon (067 42 11 / 92 71 856).
 - Esta zona fue el lugar del altercado del día viernes 26 de mayo del 2017.



Asimismo se encuentra asentada una familia, quienes dicen poseer un documento de transferencia de posesión con su registro en la SUNARP.



"Año del Buen Servicio al Ciudadano"

- La zona III, denominada sector Mirador, se evidencia el uso de piedras para realizar la demarcación del terreno.





"Año del Buen Servicio al Ciudadano"



MINAGRI-SERFOR - VENTANILLA
CENTRAL ATFFS LAMBAYEQUE

CUT: 00024894-2017

DCUBAS-19/05/2017 15:16:02



051700043574



Chiclayo, 19 de Mayo del 2017.

Rafael Guillermo Velásquez Campos
ADMINISTRADOR TÉCNICO DE LA ATFFS LAMBAYEQUE

Yo **DIANA ORDOÑES FLORES**, identificada con DNI
41902866, le saludo y manifiesto lo siguiente:


Que reitero mi denuncia hecha ayer por vía telefónica acerca del delito contra los bosques y su destrucción en el área natural protegida ACP CHAPARRÍ, específicamente en el sector 3 en las Pampas de Yaipon. Lo cual denunciemos que dichos hechos delictivos estarían presuntamente siendo cometidos por el Sr. HENRY ASENJO FERNANDEZ y el Sr. FRANCISCO BARRANTES PAIVA, este último en estos momentos viene haciendo uso de **MAQUINARIA PESADA** arrasando con la cobertura boscosa que incluye Algarrobo, Palo verde y Sapote estando este último en peligro de extinción.cc

Adjuntamos imágenes de la zona afectada para que puedan iniciar las investigaciones correspondientes en el menor tiempo posible.

Cualquier contacto para llegar a la zona afectada por las actividades ilegales de deforestación se pueden comunicar con los comuneros Hérmenegildo Torres (950854025) y Américo Laboreano (950854025).

Sin otro particular,

Gracias.


DIANA ORDOÑES FLORES,
DNI 41902866
CEL: 987033012

Av. Libertad 1600 - J. L. O.

PD: Se adjunta DVD con Fotos y videos de zona afectada



PERÚ

Ministerio
de Agricultura y Riego

SERFOR

"Año del Buen Servicio al Ciudadano"

Chiclayo, 24 de mayo de 2017

CARTA N° 013 -2017-SERFOR-ATFFS Lambayeque

Señora
Diana Ordoñez Flores
Av. Venezuela N° 600 J.L.O
Presente.-

ASUNTO : Notificación para participación en Inspección

REFERENCIA : Escrito S/N de fecha 19/05/2017

Tengo a bien dirigirme a Ud. a fin de informarle en relación al escrito presentado el día 19/05/2017, para notificarle su participación en calidad de denunciante, sobre el delito contra los bosques y su destrucción en el área natural protegida ACP CHAPARRI, sector 3 en las pampas de Yaipon. Para tal efecto se ha programado una inspección en situ el día 26.05.2017 a horas 10 00a.m, a fin de determinar presunta infracción a la Legislación Forestal.

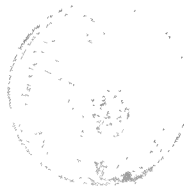
Esperando su comprensión, me suscribo de Ud. aprovechando la oportunidad para reiterarle mi especial consideración y estima.

Atentamente,

Folios : 01

RVC/ksa

CUT N° 24894 -2017



[Handwritten signature]
Diana Ordoñez Flores
26/05/2017

[Handwritten signature]

NAYARA FLORES GARCIA

21/05/2017 16:15

16657242

Calle Juan Manuel Iturregui N° 484 – Urbanización Patazca
Chiclayo
T. 074-274054
www.serfor.gob.pe
www.minagri.gob.pe



Trabajando para
todos los peruanos



PERÚ

Ministerio
de Agricultura y Riego

SERFOR

"Año del Buen Servicio al Ciudadano"

Chiclayo, 24 de mayo 2017

OFICIO N° 0529 -2017-SERFOR-ATFFS Lambayeque

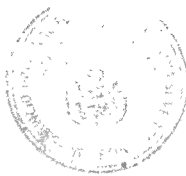
Comandante

Pedro José Saavedra GrandesJefe de la División del Medio Ambiente – PNP - DIREJMA
LambayequePresente.-**ASUNTO : Participación en Inspección****REFERENCIA : Escrito s/n de fecha 19/05/2017**

Tengo el agrado de dirigirme a usted, en relación al documento de la referencia, el cual se adjunta, a fin de solicitar nos apoyen con la presencia de su personal el día 26 de mayo del presente año, a horas 10.00 a.m para realizar una Inspección en situ en el área natural protegida ACP CHAPARRI, sector 3 en las pampas de Yaipon, para poder determinar presunta infracción a la Legislación Forestal. Cualquier coordinación se efectuara con el numero 998738631.

Hago propicia la oportunidad para expresarle los sentimientos de mi especial consideración y estima.

Atentamente,



Folios : 01

RGVC/ksa

CUT : 24894 -2017Calle Juan Manuel Iturregui N° 484 – Urbanización Patazca
Chiclayo

074-274054

www.serfor.gob.pewww.minagri.gob.pe

24/05/17 H: 15:11

Trabajando para
todos los peruanos

ACTA DE CONSTATAACION

Se constata los siguientes,

NOS DIRIGIMOS... A LA COMUNITAT Y A LA POLICIA LOCAL CAMBESINO MUCHA
SANTA PATILINA, PARA QUE SEAN CONSCIENTES DE LO QUE PASA, PUES FUERTEMENTE
CONFERIMOS LA ASOCIACION AUTONOMA POLITICA DEL MEAMB. CH. 1490,
BRANCO DEL SURESTE - ATES LABORAL, QUE NOS AYUDARON A...
... (MURGE), POR EL FIN DE... TAL COMO, DONDE SE ENCONTRO
UN GRUPO DE APROXIMADAMENTE 35 PERSONAS EN UNA ACTITUD BELIGERANTE,
FUE PREVIO PRIMERO INGRESAMOS EN ESTA COMUNIDAD, DONDE SE APROXIMO UNA
ALFA POR CULTIVOS AGRICOLAS DE APROXIMADAMENTE 6 FAMILIAS, EN LOS MOMENTOS
MOMENTOS QUE SE VULNERA LA HERRA CONSTITUCION SE PRODUJO UNA CONATO DE AGRESION
ENTRE LOS LUGAREÑOS Y DIPUTADOS DE LA ASOCIACION AUTONOMA, TAL QUE HUBO
A LA POLICIA DEL MEAMB - CHICATO, FUE USADO DE SU FIRMA DE AYUDA PARA OBRAR
A LOS AGRESORES. POR LO QUE EXCEPCIONALMENTE PEDIENDO, POR FALTA DE GARANTIAS
SE INDICA QUE LOS DIPUTADOS DE LA ASOCIACION AUTONOMA, QUE ALIENAN CULTIVABLES DONDE
SE HAN INSTALADO CULTIVOS AGRICOLAS PARA LA PRODUCCION DE CHOCOLATE Y DE DONDE
SE HAN DE LA COMUNIDAD.

Recibo los 13 10 26 de MAYO de 2017 en 2017
conduciendo a la dirección de la ciudad de México y a la ciudad de México

2025 2024 2023 2022 2021 2020 2019 2018 2017 2016 2015 2014 2013 2012 2011 2010 2009 2008 2007 2006 2005 2004 2003 2002 2001 2000 1999 1998 1997 1996 1995 1994 1993 1992 1991 1990 1989 1988 1987 1986 1985 1984 1983 1982 1981 1980 1979 1978 1977 1976 1975 1974 1973 1972 1971 1970 1969 1968 1967 1966 1965 1964 1963 1962 1961 1960 1959 1958 1957 1956 1955 1954 1953 1952 1951 1950 1949 1948 1947 1946 1945 1944 1943 1942 1941 1940 1939 1938 1937 1936 1935 1934 1933 1932 1931 1930 1929 1928 1927 1926 1925 1924 1923 1922 1921 1920 1919 1918 1917 1916 1915 1914 1913 1912 1911 1910 1909 1908 1907 1906 1905 1904 1903 1902 1901 1900 1899 1898 1897 1896 1895 1894 1893 1892 1891 1890 1889 1888 1887 1886 1885 1884 1883 1882 1881 1880 1879 1878 1877 1876 1875 1874 1873 1872 1871 1870 1869 1868 1867 1866 1865 1864 1863 1862 1861 1860 1859 1858 1857 1856 1855 1854 1853 1852 1851 1850 1849 1848 1847 1846 1845 1844 1843 1842 1841 1840 1839 1838 1837 1836 1835 1834 1833 1832 1831 1830 1829 1828 1827 1826 1825 1824 1823 1822 1821 1820 1819 1818 1817 1816 1815 1814 1813 1812 1811 1810 1809 1808 1807 1806 1805 1804 1803 1802 1801 1800 1799 1798 1797 1796 1795 1794 1793 1792 1791 1790 1789 1788 1787 1786 1785 1784 1783 1782 1781 1780 1779 1778 1777 1776 1775 1774 1773 1772 1771 1770 1769 1768 1767 1766 1765 1764 1763 1762 1761 1760 1759 1758 1757 1756 1755 1754 1753 1752 1751 1750 1749 1748 1747 1746 1745 1744 1743 1742 1741 1740 1739 1738 1737 1736 1735 1734 1733 1732 1731 1730 1729 1728 1727 1726 1725 1724 1723 1722 1721 1720 1719 1718 1717 1716 1715 1714 1713 1712 1711 1710 1709 1708 1707 1706 1705 1704 1703 1702 1701 1700 1699 1698 1697 1696 1695 1694 1693 1692 1691 1690 1689 1688 1687 1686 1685 1684 1683 1682 1681 1680 1679 1678 1677 1676 1675 1674 1673 1672 1671 1670 1669 1668 1667 1666 1665 1664 1663 1662 1661 1660 1659 1658 1657 1656 1655 1654 1653 1652 1651 1650 1649 1648 1647 1646 1645 1644 1643 1642 1641 1640 1639 1638 1637 1636 1635 1634 1633 1632 1631 1630 1629 1628 1627 1626 1625 1624 1623 1622 1621 1620 1619 1618 1617 1616 1615 1614 1613 1612 1611 1610 1609 1608 1607 1606 1605 1604 1603 1602 1601 1600 1599 1598 1597 1596 1595 1594 1593 1592 1591 1590 1589 1588 1587 1586 1585 1584 1583 1582 1581 1580 1579 1578 1577 1576 1575 1574 1573 1572 1571 1570 1569 1568 1567 1566 1565 1564 1563 1562 1561 1560 1559 1558 1557 1556 1555 1554 1553 1552 1551 1550 1549 1548 1547 1546 1545 1544 1543 1542 1541 1540 1539 1538 1537 1536 1535 1534 1533 1532 1531 1530 1529 1528 1527 1526 1525 1524 1523 1522 1521 1520 1519 1518 1517 1516 1515 1514 1513 1512 1511 1510 1509 1508 1507 1506 1505 1504 1503 1502 1501 1500 1499 1498 1497 1496 1495 1494 1493 1492 1491 1490 1489 1488 1487 1486 1485 1484 1483 1482 1481 1480 1479 1478 1477 1476 1475 1474 1473 1472 1471 1470 1469 1468 1467 1466 1465 1464 1463 1462 1461 1460 1459 1458 1457 1456 1455 1454 1453 1452 1451 1450 1449 1448 1447 1446 1445 1444 1443 1442 1441 1440 1439 1438 1437 1436 1435 1434 1433 1432 1431 1430 1429 1428 1427 1426 1425 1424 1423 1422 1421 1420 1419 1418 1417 1416 1415 1414 1413 1412 1411 1410 1409 1408 1407 1406 1405 1404 1403 1402 1401 1400 1399 1398 1397 1396 1395 1394 1393 1392 1391 1390 1389 1388 1387 1386 1385 1384 1383 1382 1381 1380 1379 1378 1377 1376 1375 1374 1373 1372 1371 1370 1369 1368 1367 1366 1365 1364 1363 1362 1361 1360 1359 1358 1357 1356 1355 1354 1353 1352 1351 1350 1349 1348 1347 1346 1345 1344 1343 1342 1341 1340 1339 1338 1337 1336 1335 1334 1333 1332 1331 1330 1329 1328 1327 1326 1325 1324 1323 1322 1321 1320 1319 1318 1317 1316 1315 1314 1313 1312 1311 1310 1309 1308 1307 1306 1305 1304 1303 1302 1301 1300 1299 1298 1297 1296 1295 1294 1293 1292 1291 1290 1289 1288 1287 1286 1285 1284 1283 1282 1281 1280 1279 1278 1277 1276 1275 1274 1273 1272 1271 1270 1269 1268 1267 1266 1265 1264 1263 1262 1261 1260 1259 1258 1257 1256 1255 1254 1253 1252 1251 1250 1249 1248 1247 1246 1245 1244 1243 1242 1241 1240 1239 1238 1237 1236 1235 1234 1233 1232 1231 1230 1229 1228 1227 1226 1225 1224 1223 1222 1221 1220 1219 1218 1217 1216 1215 1214 1213 1212 1211 1210 1209 1208 1207

100

~~SECRET~~
SECRET


Shelton
St. Paul

Name: Raymond Ortiz
 DNI: 08205085
 Cargo: Revisor ATFFI Local 140

Hermit only, 1400 Torr. Ponds
10567804.
POTE ACOTURAN.

Philip Jacob Casan Secretary Notary

Trabajando para
todos los peruanos

 Ivan Ate Delfos
 DNI 06600063

Apellido y Nombre:

Cruzado

Carranza

Javier

Consultar

Limpiar

DNI Ciudadano

47974914

Sexo

masculino

Apellido Paterno

CRUZADO

Apellido Materno

CARRANZA

Apellido Casada

Nombres

JAVIER

Departamento

LAMBAYEQUE

Provincia

LAMBAYEQUE

Distrito

SALAS

Dirección

SECTOR JAGUAY NEGRO

Departamento Nacimiento

SAN MARTIN

Provincia Nacimiento

RIOJA

Distrito Nacimiento

NUOVA CAJAMARCA

Fecha Nacimiento

13/04/1991

Edad

26

Estado Civil

Soltero

Restricción

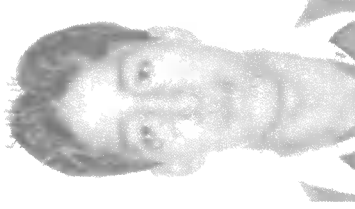
NINGUNA

Padre

HIPOLITO

Madre

PRESCILA





PERU

Ministerio
de Agricultura y Riego

'Año del Buen Servicio al Ciudadano'

INFORME TECNICO N° 0001-2017-SERFOR-ATFFS-Lambayeque-

PARA : Ing. **RAFAEL GUILLERMO VELASQUEZ CAMPOS**,
Administrador Técnico Forestal y de Fauna Silvestre – Lambayeque.

ASUNTO Informe Visita a Chaparri.

REFERENCIA CUT: **00016076-2017-SERFOR** de fecha 31.03 2017

FECHA : Chiclayo, 09 de junio de 2017.

Tengo el agrado de dirigirme a Usted para informarle lo siguiente:

1. OBJETIVOS:

- 1.1. Atender la Denuncia realizada por la señor Diana Ordoñez Flores en el sector Pampa Yaipom-Chaparri, distrito de Chongoyape-Chiclayo-Lambayeque
- 1.2. Identificar el daño ocasionado por la tala ilegal en los sectores señalados.
- 1.3. Identificar a los autores de la tala ilegal para iniciar el procedimiento administrativo sancionador.

2. ANTECEDENTES: De los documentos que se adjuntan:

- 2.1. Escrito de fecha 19.05.2017, con registro CUT: 00024894-2017, donde la señora Diana Ordoñez Flores presenta ante las oficina de la ATFFS-Lambayeque denuncia sobre tala de árboles en el sector Chaparri, Pampa de Yaipom presuntamente cometidos por los señores Francisco Barrantes Paiva, Henry Asenjo Fernandez, haciendo uso de maquinaria pesada.

3. ANALISIS.-**3.1. Fundamentos de los Hechos:**

- El día 26.05.2017 a horas 10:50, personal de la ATFFS-Lambayeque se constituyó conjuntamente con la PNP-DIVMA-Chiclayo al sector denominado Chaparri ubicado en el distrito de Chongoyape, provincia de Chiclayo departamento de Lambayeque, lugar donde se coordinó con la Asociación ACOTURCH, luego nos dirigimos al lugar denominado Pampa de Yaipom, situados en la coordenada referencial 674384E, 9274135N, donde se constató lo siguiente: un área de aproximadamente 24 he., in cobertura arbórea ni arbustiva donde se observan trabajo preliminares para habilitación agrícola, haciéndose un recorrido por el área para determinar y constatar la denuncia de tala ilegal, encontrándose durante el recorrido trozas de árboles extraídos por maquinaria pesada, así como tocones de los árboles y leña en montones que evidencia la tala de 18 árboles de la especie algarrobo y faique constatados in situ. Así mismo en un segundo sector denominado Tierra Blanca del mismo sector Yaipom, se frustró dicha diligencia debido a la actitud beligerante de los lugareños, quienes en forma agresiva atacaron al personal de realizaba dicha diligencia, procediendo a abandonar el lugar por falta de garantías (acciones constan en actas de constatación). Las personas señaladas como posibles autores de los hechos

*Trabajando para
todos los peruanos*



Un del Buen Servicio al Ciudadano

son los señores Francisco Barrantes Paiva, Henry Asonjo Fernandez, quienes se les iniciara un procedimiento administrativo sancionador a concluir las investigaciones correspondientes.


- En día 31.05.2017 con participación del siguiente personal: Manuel Ramos Barrantes-FNP-D/LA-Chiclayo, Javier Ruiz Gutierrez F.D. Salvemos Chaparrí, la congresista Noemí Foronda F., Lucas Durojeann Álvarez-SERFOR-LIMA, José Carlos Nieto-SERNANP-LIMA, William Martínez Enquin-ANP-R/VSL y personal del SERFOR-LAMBAYEQUE realizamos conjuntamente una visita de verificación a las áreas anteriormente visitadas (26.05.2017), donde se evidencia la tala indiscriminada de especies naturales protegidas como el algarrobo, faique, y algunos arbustos propios de la zona como son vichayo, se constató huellas de maquinaria pesada utilizada en la remoción de la vegetación para posteriormente dar uso al terreno con la siembra de cultivos de pan llevar; así mismo en el segundo sector visitado se logró identificar al señor Javier Cruzado Carranza como una de los poseedores de dicha zona afectada.

4. CONCLUSIONES.-

- 4.1. Se cumplido con la atención a la denuncia realizada por la señora Diana Ordoñez Flores miembro de la asociación ACOTURCH.
- 4.2. Se constató la tala indiscriminada de especie protegidas como algarrobo, faique y especies arbustivas de vichayo en el sector Pampa de Yaipom y Tierras Blancas en la Área de Conservación Privada-Chaparrí.
- 4.3. De acuerdo a las visitas realizadas se aprecia conflicto de intereses entre los comuneros por el uso de la tierra lo que estaría afectando las zonas de la ACP-Chaparrí.
- 4.4. Se dará inicio al Procedimiento Administrativo Sancionador contra los que resulte responsables terminado el proceso de investigación y atención a las denuncias en dichas áreas en conflicto.

Es todo cuanto informo para su conocimiento y fines.

Atentamente,


Ing. JUAN WALTER ALARCON DIAZ
Coordinador-Sede Chiclayo
ATFFS-Lambayeque


Ing. ANGEL BAZAN BARRANTES
Especialista Forestal
ATFFS-Lambayeque

/ B. Administrador Técnico Forestal y de Fauna Silvestre-Lambayeque

/ C. Asesor Especialista Forestal y de Fauna Silvestre-Lambayeque

El presente informe es propiedad de la ATFFS-Lambayeque y no debe ser utilizado sin el consentimiento expreso de la ATFFS-Lambayeque.

 **Trabajando para todos los peruanos**



PERÚ

Ministerio
de Agricultura y RiegoServicio Nacional Forestal y de Fauna Silvestre
Lambayeque

RESOLUCION ADMINISTRATIVA N° 0017 -2016-SERFOR-ATFFS- Lambayeque

Chiclayo, 23 de febrero de 2016

VISTO:

El Informe Técnico N° 0006-2016-SERFOR-ATFFS Lambayeque-jrl, de fecha 18 de febrero de 2016, sobre el procedimiento sancionador seguido contra la **JUNTA DE USUARIOS CHANCAY-LAMBAYEQUE**, con RUC 20177641449, representado por su presidente Sr. Genaro Vera Roalcaba, identificado con DNI N° 16509750, con Dirección institucional en la calle Juan Buendía N° 145 – Urb. Patazca - Chiclayo, por infracción a la Legislación Forestal y de Fauna Silvestre.

CONSIDERANDO:

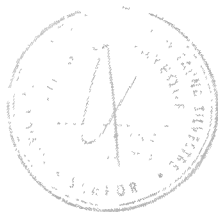
Que, el Artículo 13° de la Ley N° 29763, Ley Forestal y de Fauna Silvestre, creó el Servicio Nacional Forestal y de Fauna Silvestre – SERFOR como organismo público técnico especializado, con personería jurídica de derecho público interno, y como pliego presupuestal adscrito al Ministerio de Agricultura y Riego;

Que, el mismo artículo 13° de la Ley N° 29763 declara al SERFOR como Autoridad Nacional Forestal y de Fauna Silvestre;

Que, mediante Decreto Supremo N° 007-2013-MINAGRI, del 18.07.2013 se aprueba el Reglamento de Organización y Funciones del SERFOR, el cual tiene entre sus funciones principales: a) Planificar, Ejecutar, Apoyar, Supervisar y Controlar, la Política Nacional Forestal y de Fauna Silvestre; y b) Gestionar y promover el uso sostenible, la conservación y la protección de los recursos forestales y de fauna silvestre;

Que, mediante Decreto Supremo N° 016-2014-MINAGRI, de fecha 03.09.2014, se modifica el Reglamento de Organización y Funciones del SERFOR, contemplando en la Primera Disposición Complementaria Transitoria que las Administraciones Técnicas Forestales y de Fauna Silvestre se incorporan al SERFOR, como órganos desconcentrados de actuación local, siendo una de sus funciones; "Actuar como primera instancia en la gestión y administración de los recursos forestales y de fauna silvestre, dentro del ámbito territorial de su competencia y acorde a las atribuciones reconocidas";

Que, con fecha 06.01.2016, en el lugar denominado El Mirador, Piedra Grande sectores que se encuentran dentro del territorio comunal de la Comunidad Campesina Muchik Santa Catalina de Chongoyape, en presencia del Ministerio Público, se procede a levantar el Acta de Intervención de Gestión Forestal N° 02-2016-SERFOR-ATFFS-LAMBAYEQUE/SEDE CHICLAYO, al Sr. Teófilo Edilberto Díaz Gallo, con DNI N° 17410151, al haberse constatado el desbosque causado por trabajos de habilitación de canal de riego, en el sector El Mirador/Piedra Grande-Chongoyape, con maquinaria pesada (retroexcavadora) marca CAT, de placa 329D, color amarillo. El intervenido manifiesta que es guardián de la maquinaria pesada intervenida, la que es de propiedad de la Junta de Usuarios Chancay Lambayeque (JDUCH) y que él en su condición de trabajador de la Junta sólo se limita a cumplir órdenes de dicha institución. El desbosque ocasionado se configura como infracción muy grave a la legislación forestal y de fauna silvestre, previsto en el artículo 137°, numeral 137.3 inciso "d" por "Realizar el desbosque, sin contar con autorización" contemplado en el Reglamento para la Gestión Forestal y de Fauna Silvestre en Comunidades Nativas y Comunidades Campesinas, aprobado mediante D.S. N° 021-2015-MINAGRI, disponiéndose en ese





RESOLUCION ADMINISTRATIVA N° 0017 -2016-SERFOR-ATFFS-Lambayeque

acto la medida provisoria de inmovilización de la retroexcavadora de acuerdo al artículo 141° del D.S. 021-2015-MINAGRI;

Que, con Carta N° 02-2016-SERFOR-ATFFS-Lambayeque-Sede Chiclayo, de fecha 07.01.2016, remitida a la **JUNTA DE USUARIOS CHANCAY-LAMBAYEQUE (JDUCH)**, con RUC 20177641449, representado por su presidente Sr. Genaro Vera Roalcaba, identificado con DNI N° 16509750, se le notifica formalmente el inicio del procedimiento administrativo sancionador en su contra, adjuntando para ello copia fedateada del Acta de Intervención de Gestión Forestal, en el cual se detalla las imputaciones de cargo, de manera oficial el día 07.01.2016, otorgándole cinco (05) días hábiles a partir de la recepción, para que pueda formular sus descargos o medios de defensa que creyera conveniente, plazo otorgado de acuerdo al numeral 3) del artículo 235° de la Ley 27444, "Ley del Procedimiento Administrativo General", con el que se garantiza el cumplimiento del debido procedimiento administrativo.

Que, mediante escrito de fecha 14.01.2016, la JUNTA DE USUARIOS CHANCAY-LAMBAYEQUE, representado por su Presidente Sr. Genaro Vera Roalcaba, se apersona y presenta sus descargos en atención a la carta N° 02-2016-SERFOR-ATFFS-Lambayeque-Sede Chiclayo, en el que se le hizo conocer las imputaciones de cargo, al respecto señala que los trabajos de limpieza y habilitación del canal El Mirador se realizó a solicitud del Sr. Américo Laboriano Ramos, Presidente del canal El Mirador y de la Comisión de Usuarios Sub Sector de Riego de Chongoyape quienes solicitaron formalmente el apoyo para el mantenimiento del canal principal "El Mirador" y laterales, indican que les causa extrañeza que en los documentos por los cuales fueron notificados, se hayan consignado datos falsos y del mismo modo, se haya insertado una toma fotográfica que no pertenece al sector del canal El Mirador, si no a otra latitud; en tal sentido solicitan una constatación **IN SITU**, para que se determine fehacientemente que sobre la zona donde se estaban realizando las labores de limpieza y mantenimiento no corresponden a las zonas depredadas por tala ilegal. También señalan que los trabajadores encontrados en el lugar no tienen ningún interés personal sobre las áreas o especies nativas que allí se encuentran y que sólo realizaban labores estrictamente encomendadas por su empleadora (JDUCH) cual era realizar el trabajo de habilitación y limpieza del canal con una retroexcavadora la misma que se emplea para abrir surcos, drenajes y canales, y no poseían herramientas para tala de árboles como son motosierras, hachas y machetes, por tanto solicitan se archive definitivamente el presente proceso;

Que, mediante documento de fecha 14.01.2016 la Comisión de Usuarios Sub Sector de Riego Chongoyape, representado también por su Presidente Genaro Vera Roalcaba, identificado con DNI 16509750, se apersona y solicita **constatación in situ**, para que se determine fehacientemente que sobre la zona donde se estaba realizando las labores de limpieza y mantenimiento NO corresponden a las zonas depredadas por tala ilegal.

Que, con fecha 18.01.2016, mediante Oficio N° 0068-2016-SERFOR-ATFFS-Lambayeque, se solicita a la Autoridad Local del Agua Chancay Lambayeque (ALA Lambayeque), información sobre existencia de autorización para habilitación de canales de riego en los sectores de la Comunidad Campesina Muchick Santa Catalina de Chongoyape;

Que, mediante Oficio N° 060-2016-ANA-AAA.JZ-ALA CH.L de fecha 21.01.2016 la Administración Local de Agua Chancay Lambayeque, deja expresamente establecido que su dependencia no ha emitido ninguna autorización a la Junta de Usuarios Chancay Lambayeque y/o terceros sobre trabajos de apertura de zanjas para habilitación de canales en los sectores El Mirador, Piedra Grande I y II perteneciente a la Comunidad Campesina Muchick Santa Catalina de Chongoyape



Lambayeque

RESOLUCION ADMINISTRATIVA N° 0017-2016-SERFOR-ATFFS-Lambayeque

Que, con fecha 26.01.2016, se realizó una constatación multidisciplinaria en el sector el Mirador-Piedra Grande, el Revolcadero, con la participación de representantes de la Gerencia de Recursos Naturales y Gestión del Ambiente, Gerencia de Energía y Minas y la Gerencia de Agricultura del GORE Lambayeque, también participaron representantes de la Autoridad Nacional del Agua – Autoridad Local del Agua Chancay Lambayeque, el Servicio Nacional de Áreas Naturales Protegidas por el Estado (SERNANP), y directivos de la Comunidad Campesina Muchik Santa Catalina de Chongoyape, verificándose que en un área aproximada de 25 hectáreas, se ha realizado el cambio de uso del suelo para fines agrícolas, afectando las especies forestales (palo santo, hualtaco, captus, overo, algarrobo, etc), evidenciándose dentro del área, canales recientemente habilitados para riego, cuya coordenada UTM (Datum WGS 84) referencial es 673443E 9269528N; además se corroboró la apertura de zanjas para la habilitación de la prolongación del canal El Mirador el cual tiene un ancho aproximado de cinco (05) metros, profundidad variable entre 1 y 2 metros y con una distancia aproximada de tres (03) kilómetros, cuyas coordenadas UTM (Datum WGS 84) de algunos puntos del tramo del canal habilitado son: 672984E 9270082N, 673127E 9270157N, 673214E 9270017N, 673479E 9269958N, en la misma acta de constatación pide el representante de la Administración local del Agua Chancay Lambayeque, Ing. Roberto Suing Cisneros dejar plasmado que la apertura de dicho tramo de canal Prolongación El Mirador no tiene autorización alguna de la instancia correspondiente (Autoridad Nacional de Agua) y de lo que se observa del campo serviría para la ampliación de la frontera agrícola, en terrenos de propiedad de la Comunidad Campesina Muchick Santa Catalina de Chongoyape, acción que ha implicado una tala indiscriminada de vegetación arbórea y arbustiva. Constatándose también un trazo en falda de cerro del mismo sector, en el cual se aprecia la construcción de una plataforma de aproximadamente tres (03) metros de ancho y una longitud aproximada de cinco (05) kilómetros, cuyas coordenadas UTM (Datum WGS 84) de algunos puntos del tramo son: 673403E 9270233N, 673531E 9270196N, 673743E 9270043N, 673859E 9270177N, 673950E 9270119N; con evidente daño a la flora silvestre existente en la zona, trabajo que tampoco cuenta con la autorización de la autoridad competente;

Que, con fecha 05.02.2016, mediante Carta N° 035-2016-ANA-AAA-JZ-ALA-CHL, la Administración Local de Agua Chancay Lambayeque, remitida a la Junta de Usuarios Chancay Lambayeque con cargo a la ATFFS-Lambayeque, le hace conocer una serie de observaciones y refuta en todo sentido a la Junta de Usuarios Chancay Lambayeque por la apertura del nuevo tramo para prolongar el canal El Mirador, en tierras de la Comunidad Campesina Muchick Santa Catalina de Chongoyape con fines de incorporar tierras nuevas a la agricultura; precisando en forma explícita lo que se ha verificado in situ es la construcción de un tramo nuevo del canal El Mirador prolongando su longitud, e incluso con evidencias de haberse probado hidráulicamente su funcionamiento en esta época de la campaña agrícola – enero 2016, donde el agua está escasa. Dicho nuevo trazo se ha construido con maquinaria excavadora de la JUCHL modelo CAT 329D, y que para la construcción de la prolongación del canal El Mirador, la JUCHL ni la Comisión de Usuarios Chongoyape tienen autorización del ALA-CHL, ni están autorizados por la Autoridad Administrativa del Agua Jequetepeque Zarumilla para ampliar la longitud de dicho canal como actividades de prevención por el Fenómeno de El Niño; así mismo manifiesta en dicho documento que se les ha notificado a los profesionales de la JDUCHL que asistieron a la inspección ocular programada por SERFOR el día 26 de febrero de 2016, que los planos de la Municipalidad Distrital de Chongoyape relacionados con el nuevo proyecto, y los planos del Ministerio de Agricultura referidos al tramo revestido del canal El Mirador, no deberían incluirse en el presente descargo que presenta ante la denuncia por SERFOR pues no tiene relación, ni sirve para sustentar la construcción irregular de un nuevo tramo para ampliar el canal El Mirador, e incluso se le precisó al proyectista que no debería sellar ni firmar dichos planos pues la autoría de los mismos no proviene de la JDUCHL;



RESOLUCION ADMINISTRATIVA N° 0017-2016-SERFOR-ATFFS-Lambayeque

Que, mediante Consulta de Infractores N° 079-2016, de la Oficina de Archivo e Informática-ATFFS-Lambayeque la **JUNTA DE USUARIOS CHANCAY-LAMBAYEQUE**, con RUC 20177641449, representado por su presidente Sr. Genaro Vera Roalcaba, identificado con DNI N° 16509750 NO registra antecedentes de infracción a la Ley Forestal y de Fauna Silvestre;

Que, resulta necesario confrontar los hechos advertidos en la intervención y las acciones atribuidas, con los descargos interpuestos, actas de constatación, record de infractores, con la finalidad de determinar fehacientemente si existe coherencia y correspondencia entre ellos, así como responsabilidad administrativa por realizar trabajos de desbosque sin autorización, bajo esta premisa corresponde analizar primero, si la maquinaria excavadora, modelo CAT 329D, el cual fue utilizada para habilitar la ampliación del canal El Mirador, es de propiedad de la Junta de Usuarios Chancay Lambayeque y si dicha institución tenía autorización de la autoridad competente para ordenar a su personal la realización del trabajo de limpieza y habilitación de prolongación de canal; como segundo punto determinar si existe daño a la flora silvestre causado por el desbosque durante la habilitación de la prolongación del canal El Mirador y para el cambio de uso del suelo y si existe autorización de la autoridad competente; y como tercer punto establecer si la Comunidad Campesina a autorizado que se realicen dichos trabajos dentro de su territorio comunal.

Confrontando, la documentación que obra en el expediente, queda fehacientemente acreditado, reconocido y corroborado que la **JUNTA DE USUARIOS CHANCAY-LAMBAYEQUE**, es propietaria de la máquina excavadora, modelo CAT 329D y empleadora del personal que realizó el trabajo de zanjado para habilitación de ampliación de canal El Mirador y que dicha actividad fue dispuesta por la JDUCH excediéndose en su función, ya que de los documentos presentados en su descargo la solicitud de apoyo del Sr. Américo Laboriano Ramos, y reiterada por la Comisión de Usuarios Sub Sector de Riego Chongoyape el pedido de apoyo contemplaba solamente LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO del Canal El Mirador, en ningún extremo de los pedidos se requirió apoyo para habilitación de canal o ampliación, por tanto la responsabilidad de la autorización para la ampliación del canal mediante apertura de zanjas de 5 mts de ancho, entre 1 y 2 mts de profundidad en una extensión de 3 kilómetros aproximadamente con coordenadas UTM referenciales (DATUM WGS84) E:673443 N:9269528 – E:674084 N:9209928, es de la Junta de Usuarios Chancay Lambayeque, más aún que siendo Operador de la Infraestructura Hidráulica Menor conoce perfectamente cuales son las normas exigidas para la habilitación de ampliación de canal y ha quedado acreditado que dicha actividad no cuenta con la autorización de la Autoridad Local del Agua de Lambayeque;

Como segundo punto, está acreditado mediante las constataciones en campo que, la JDUCH ha ocasionado daño a la flora silvestre por el desbosque realizado por su personal que operaba la retroexcavadora CAT 329D de su propiedad, durante el trabajado de apertura de zanjas para la habilitación de la prolongación del canal El Mirador a lo largo de 3km. y un ancho de 5mts. aproximadamente, extrayendo a su paso especies forestales de palo santo, hualtaco, captus, overo, algarrobo etc (coordenadas UTM referenciales -DATUM WGS84- E:673443 N:9269528, sin contar para ello con la autorización de la ATFFS Lambayeque, que es la autoridad Forestal y de Fauna Silvestre en la Región. Con respecto al desbosque causado para el cambio de uso del suelo en una extensión de 25 has. aprox. son de responsabilidad de los representantes del Canal El Mirador así como de la Comisión de Usuarios Sub Sector de Riego Chongoyape, a quien se les estará iniciando formalmente el procedimiento administrativo sancionador

Finalmente como tercer punto se tiene constancia que la Comunidad Campesina Muchik Santa Catalina de Chongoyape, propietaria del territorio comunal en el que se ha ocasionado el desbosque no ha tenido conocimiento ni ha autorizado a la JDUCH, realizar el trabajo de prolongación de



RESOLUCION ADMINISTRATIVA N° 0017-2016-SERFOR-ATFFS-Lambayeque

canal El Mirador para ampliación de frontera agrícola, tal como se aprecia en la última parte del Acta de Constatación de fecha 26.01.2016.

Que, por tanto se determina que la **JUNTA DE USUARIOS CHANCAY-LAMBAYEQUE**, con RUC 20177641449, representado por su presidente Sr. Genaro Vera Roalcaba, identificado con DNI N° 16509750, con Dirección Institucional en la calle Juan Buendía N° 145 – Urb. Patazca - Chiclayo, se encuentra en condición de **INFRACTOR**, a la Ley Forestal y de Fauna Silvestre N° 29763 y su Reglamento para la Gestión Forestal y de Fauna Silvestre en Comunidades Nativas y Comunidades Campesinas aprobado por D.S. N° 021-2015-MINAGRI, infringiendo el artículo 137°, numeral 137.3 inciso "d" por "Realizar el desbosque, sin contar con autorización", la que se constituye en **infracción muy grave** lo que es motivo para establecer sanciones.

Que, el artículo 139° numeral 139.2, inciso "c" del Reglamento para la Gestión Forestal y de Fauna Silvestre en Comunidades Nativas y Comunidades Campesinas aprobado por D.S. N° 021-2015-MINAGRI de la Ley Forestal y de Fauna Silvestre – Ley 29763, establece que la sanción de multa por la comisión de las infracciones muy graves indicadas en el artículo 137° numeral 137.3 es mayor a 10 hasta 5000 UIT;

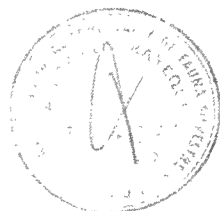
Que, para la graduación de la aplicación de las multas y sancionar la infracción cometida se debe tener en cuenta la gravedad de los daños generados, los beneficios económicos obtenidos por el infractor, la afectación y categoría de amenaza de la especie, la conducta procesal del infractor, la reincidencia y la reiterancia, entre otras descritas en el artículo 139° numeral 139.3 del Reglamento para la Gestión Forestal y de Fauna Silvestre en Comunidades Campesinas y Comunidades Nativas de la Ley Forestal y de Fauna Silvestre;

Que, el Informe Técnico N° 0006-2016-SERFOR-ATFFS-LAMBAYEQUE-jrl, sustenta el procedimiento sancionador y concluye que a la **JUNTA DE USUARIOS CHANCAY-LAMBAYEQUE**, con RUC 20177641449, representado por su presidente Sr. Genaro Vera Roalcaba, identificado con DNI N° 16509750, le corresponde una multa de **10.1 U.I.T.**, por Infracción a la Ley Forestal y de Fauna Silvestre – Ley 29763 y su Reglamento para la Gestión Forestal y de Fauna Silvestre en Comunidades Nativas y Comunidades Campesinas aprobado por D.S. N° 021-2015-MINAGRI;

Que, de conformidad a lo dispuesto en la Ley Forestal y de Fauna Silvestre Ley N° 29763 y su Reglamento para la Gestión Forestal y de Fauna Silvestre en Comunidades Nativas y Comunidades Campesinas aprobado por D.S. N° 021-2015-MINAGRI, en uso de las facultades conferidas en la Primera Disposición Complementaria Transitoria del Decreto Supremo N° 016-2014-MINAGRI y la Resolución de Dirección Ejecutiva N° 157-2015-SERFOR-DE que designa al Administrador Técnico de la ATFFS Lambayeque;

SE RESUELVE:

Artículo 1° - IMPONER a la **JUNTA DE USUARIOS CHANCAY-LAMBAYEQUE**, con RUC 20177641449, representado por su presidente Sr. Genaro Vera Roalcaba, identificado con DNI N° 16509750, una multa correspondiente a **10.1 U.I.T.**, equivalente a la fecha a **S/ 39,895.00** (Treinta y nueve mil ochocientos noventa y cinco con 00/100 soles), al tipificarse su conducta según el artículo 137°, numeral 137.3 inciso "d" por "Realizar el desbosque, sin contar con autorización como **infracción muy grave**, contemplado en el Reglamento para la Gestión Forestal y de Fauna Silvestre en Comunidades Nativas y Comunidades Campesinas aprobado por D.S. N° 021-2015-MINAGRI, que es motivo para establecer sanciones conforme a lo señalado en la parte considerativa





RESOLUCION ADMINISTRATIVA N° 0017 -2016-SERFOR-ATFFS-Lambayeque


de la presente Resolución, sin perjuicio que se interpongan las acciones judiciales, a que hubiera lugar.

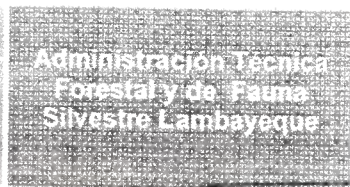
Artículo 2°.- El importe de la multa deberá ser depositado por el infractor en la **Cuenta Corriente N° 00-068-345375 del Banco de la Nación**, a nombre del Servicio Nacional Forestal y de fauna Silvestre – SERFOR dentro del término de veinte (20) días hábiles contados a partir de notificada la presente resolución, debiéndose remitir copia del recibo de abono dentro de los cinco (05) días siguientes de haberse efectuado el pago, **procediéndose en caso de incumplimiento al cobro coactivo de la misma.**

Artículo 3°.- TRANSCRIBIR, la presente Resolución a la **JUNTA DE USUARIOS CHANCAY-LAMBAYEQUE** en su dirección ubicada en la calle Juan Buendía N° 145 – Urb. Patazca - Chiclayo, a la Dirección General de Información y Ordenamiento Forestal y de Fauna Silvestre -SERFOR para los fines pertinentes.

Regístrese y Comuníquese.




M.V. Jessica Elizabeth del Carmen Oliden García
Administrador Técnico
Forestal y de Fauna Silvestre
Lambayeque (e).



SERFOR
ATFFS
LAMBAYEQUE

NOTIFICACIÓN N° 0015 -2016 – SERFOR- ATFFS – Lambayeque

CUT. : 584-2016-ATFFS-Lambayeque

MATERIA : (X) Procedimiento Sancionador seguido con:
 (---) Permiso de Aprovechamiento Forestal
 (---) Autorización de POA y/o PMF
 (---) Autorización de Depósito o Planta de Transfor. Primaria
 (---) Transferencia de Productos Forestales
 (---) Autorización y Licencia de Caza Deportiva Comercial

ÓRGANO ENCARGADO : ATFFS-Lambayeque

DESTINATARIO : Sr. JUNTA DE USUARIOS CHANCAY LAMBAYEQUE

DOCUMENTO DE IDENTIDAD : RUC. N° 20177641419

DOMICILIO : CALLE BUENOS AIRES 1500, CHANCAY, LAMBAYEQUE

RESOLUCIÓN NOTIFICADA : Resolución Administrativa N° 0017-20016-ATFFS-Lambayeque

ATENDIÓ AL NOTIFICADOR : Sr. _____

DOCUMENTO DE IDENTIDAD : DNI N° _____

TITULAR & VÍNCULO : (---) Titular
 (---) Familiar
 (---) Representante legal
 (---) Otros _____

OBSERVACIONES:

ENTREGUÉ CONFORME:

NOMBRE Y APELLIDOS

D.N.I. N°

CARGO

RECIBÍ CONFORME:

NOMBRES Y APELLIDOS

D.N.I. N°

HUELLA DIGITAL



Vínculo con el destinatario

FECHA

HORA

(Firma)
 LADY MEDRANO LAMAY
 16465920
 SECRETARÍA

28 FEB 2016
 8:40

(Firma)



RESOLUCIÓN DIRECTORAL N° 099 -2017-SERFOR-DGGSPFFS/DCGPFFS

Lima, 09 MAY 2017

VISTO:

La apelación presentada por la Junta de Usuarios Chancay Lambayeque, representado por el señor Genaro Vera Roalcaba, contra la Resolución Administrativa N° 062-2016-SERFOR-ATFFS-LAMBAYEQUE, de fecha 12 de abril de 2016; y el Informe Legal N° 099-2017-SERFOR/DGGSPFFS-DCGPFFS, de fecha 03 de mayo de 2017;

CONSIDERANDO:

Que, mediante el artículo 13° de la Ley N° 29763 se crea el Servicio Nacional Forestal y de Fauna Silvestre - SERFOR, como Organismo Público Técnico Especializado, con personería jurídica de derecho público interno, como pliego presupuestal adscrito al Ministerio de Agricultura y Riego;

Que, el SERFOR es la Autoridad Nacional Forestal y de Fauna Silvestre, ente rector del Sistema Nacional de Gestión Forestal y de Fauna Silvestre (SINAFOR), y se constituye en su autoridad técnico normativa a nivel nacional, encargada de dictar las normas y establecer los procedimientos relacionados a su ámbito;

Que, la Primera Disposición Complementaria Transitoria del Decreto Supremo N° 016-2014-MINAGRI, Decreto Supremo que aprueba la modificación del Reglamento de Organización y Funciones del Servicio Nacional Forestal y de Fauna Silvestre – SERFOR, aprobado con Decreto Supremo N° 007-2013-MINAGRI, dispone que la Dirección de Control de la Gestión de Patrimonio Forestal y de Fauna Silvestre conocerá y resolverá en segunda instancia, las impugnaciones contra los actos administrativos expedidos por las Administraciones Técnicas Forestales y de Fauna Silvestre – ATFFS, en el ejercicio de sus funciones;

Que, mediante Resolución Administrativa N° 0017-2016-SERFOR-ATFFS-LAMBAYEQUE, de fecha 23 de febrero de 2016, se resuelve imponer a la Junta de Usuarios Chancay Lambayeque, representado por el señor Genaro Vera Roalcaba, la multa de 10. 1 UIT (diez con 10/100 Unidades Impositivas Tributarias), por la comisión de infracción a la legislación forestal y de fauna silvestre, en materia forestal, tipificada en el literal d)¹, numeral 137.3, del artículo 137° del Reglamento para la Gestión Forestal y de Fauna Silvestre en Comunidades Nativas y Comunidades Campesinas, aprobado por el Decreto Supremo N° 021-2015-MINAGRI;

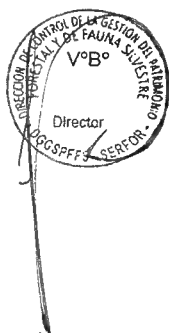
Que, la Administración Técnica Forestal y de Fauna Silvestre (ATFFS) de Lambayeque cumplió con notificar la Resolución Administrativa N° 0017-2016-SERFOR-ATFFS-LAMBAYEQUE, a la

¹ Decreto Supremo N° 021-2015-MINAGRI

Artículo 137°.- Infracciones vinculadas a la gestión del Patrimonio Forestal y de Fauna Silvestre en Comunidades Campesinas y Comunidades Nativas

(...) 137.3 Son infracciones muy graves las siguientes:

(...) d) Realizar el desbosque, sin contar con autorización.



Junta de Usuarios Chancay Lambayeque, representado por el señor Genaro Vera Roalcaba, con fecha 26 de febrero de 2016. Posteriormente, con fecha 07 de marzo de 2016, la administrada presentó un recurso de reconsideración² en contra de esta última Resolución Administrativa;

Que, mediante Resolución Administrativa N° 0062-2016-SERFOR-ATFFS-LAMBAYEQUE, de fecha 12 de abril de 2016, se resuelve declarar improcedente el recurso de reconsideración interpuesto por la Junta de Usuarios Chancay Lambayeque, representado por el señor Genaro Vera Roalcaba;

Que, la Administración Técnica Forestal y de Fauna Silvestre (ATFFS) de Lambayeque cumplió con notificar la Resolución Administrativa indicada precedentemente a la Junta de Usuarios Chancay Lambayeque, representado por el señor Genaro Vera Roalcaba, con fecha 20 de abril de 2016. Posteriormente, con fecha 10 de mayo de 2016, el apelante presentó un recurso de apelación³ en contra de esta última Resolución Administrativa. Cabe precisar que dicho recurso se interpuso dentro del plazo legal establecido en el inciso 207.2⁴ del artículo 207°, de la Ley N° 27444, Ley del Procedimiento Administrativo General, modificado por el Decreto Legislativo N° 1272;

Que, el apelante, en su recurso de apelación, argumentó lo siguiente: i) Que, sí presentó nueva prueba (planos) que no han sido tomados en cuenta, ii) Que, la Resolución impugnada no ha motivado debidamente el concepto de "desbosque", no se ha definido el concepto y cuándo es que se produce el mismo, ni tampoco ha precisado si el lugar del desbosque se encuentra o no ubicado dentro de las categorías de zonificación, conforme lo establecido en la Ley N° 29763; por lo que el desbosque que se le atribuye al apelante carece de sustento fáctico y jurídico; y iii) Que, la limpieza y habilitación del canal El Mirador, "así fuera la ampliación del canal en cuestión", no constituye infracción alguna;

Que, respecto del primer argumento, el artículo 208° de la Ley N° 27444, Ley del Procedimiento Administrativo General, establece que: **"El recurso de reconsideración se interpondrá ante el mismo órgano que dictó el primer acto que es materia de la impugnación y deberá sustentarse en nueva prueba. En los casos de actos administrativos emitidos por órganos que constituyen única instancia no se requiere nueva prueba. Este recurso es opcional y su no interposición no impide el ejercicio de recurso de apelación"**;

Que, el recurso de reconsideración, acorde al artículo 208° de la Ley N° 27444, presenta como característica la exigencia del acompañamiento de **nueva prueba** como requisito de admisibilidad para su tramitación. Tal naturaleza se desprende claramente de la lectura del citado artículo en donde se señala que el recurso será admitido siempre que el titular presente nuevo medio probatorio de lo cual se infiere que **la mencionada nueva prueba no es una forma simplemente, sino que tiene que ver con el fondo mismo del recurso por cuanto se tiene que esta nueva**

² Ley N° 27444, Ley del Procedimiento Administrativo General.

Artículo 207°.- Recursos administrativos

207.1 Los recursos administrativos son:

a) Recurso de reconsideración. (...)

³ Ley N° 27444, Ley del Procedimiento Administrativo General.

Artículo 207°.- Recursos administrativos

207.1 Los recursos administrativos son:

(...) b) Recurso de apelación.

⁴ Ley N° 27444, Ley del Procedimiento Administrativo General.

Artículo 207°.- Recursos administrativos

(...) 207.2 El término para la interposición de los recursos es de quince (15) días perentorios, y deberán resolverse en el plazo de treinta (30) días.



prueba debe servir para que la administración pueda cambiar su decisión. El recurso debe fundarse única y exclusivamente en la valoración de la nueva prueba presentada, es decir, aquella que no haya sido conocida por la autoridad al momento de emitir la decisión impugnada y que ésta, a su vez, no obre en el expediente administrativo. Igualmente, se requiere que sea idónea, en el sentido de constituir una nueva fuente de prueba, la cual debe tomar una expresión material para que pueda ser valorada. En la misma línea Mario Alva Matteucci señala que "Conforme lo dispone el artículo 208 de la Ley del Procedimiento Administrativo General, aprobada mediante Ley N° 27444, el Recurso de Reconsideración se interpondrá ante el mismo órgano que dictó el primer acto que es materia de la impugnación y se precisa que deberá sustentarse necesariamente en una nueva prueba"²; con relación a la nueva prueba el mismo autor señala que "De manera obvia, la nueva prueba que se presente debe servir para demostrar algún nuevo hecho o circunstancia, idea que es perfectamente aplicable a la finalidad del recurso de reconsideración, la cual es "controlar las decisiones de la Administración en términos de verdad material y ante la posibilidad de la generación de nuevos hechos". Con relación a la exigibilidad de la nueva prueba como requisito de admisibilidad para la admisión de un recurso de reconsideración Ricardo Ayala Gordillo señala que "Es requisito imprescindible para que sea admitido que se presente con la reconsideración una nueva prueba instrumental que antes no fue examinada por la autoridad misma autoridad que antes resolvió en sentido adverso y cuando se tiene convicción que dicha nueva prueba motivará la rectificación a nuestro favor"³;

Que, para reforzar este criterio, que es pacífico en la doctrina, se tiene que el juzgador también considera como elemento constitutivo esencial del recurso de reconsideración la necesidad de presentar una nueva prueba instrumental a efectos de que pueda ser resuelto por la misma instancia que resolvió el caso. Así se tiene que, con relación a los requisitos que deben cumplir los recursos impugnatorios para su evaluación el Tribunal ha señalado que "asiste a la Administración Pública la obligación de resolver los recursos planteados por los administrados, en la medida que estos cumplan con las formalidades y requisitos de validez determinados expresamente por mandato de ley"⁴ lo cual implica que si estos no se cumplen el instructor no puede resolver sobre el fondo debiendo declarar su inadmisibilidad. En otra resolución y con relación a la necesidad de la presentación de una nueva instrumental que acompañe al recurso de reconsideración se señala lo siguiente: "Estando a la norma legal precedente, el recurso de reconsideración se interpone ante el mismo órgano que dictó la primera resolución impugnada, debiendo necesariamente sustentarse con nueva prueba instrumental (...) Que, constituyendo el recurso de reconsideración un medio impugnatorio que tiene por objeto posibilitar que el órgano que expidió la resolución impugnada pueda nuevamente considerar el caso a la luz de nueva prueba instrumental y no obrando en autos la precitada prueba a meritarse, el recurso impugnatorio no se encuentra dentro de los alcances de la norma acotada, por no resulta amparable"⁵. Dicha resolución viene acompañada del siguiente comentario: "el derecho de contradicción del administrado respecto de las decisiones de las entidades de la Administración Pública, en la tramitación de los procedimientos, incluye mecanismos para impugnar los actos administrativos que afecten la esfera jurídica de estos individuos; lo cual se produce a través de los recursos administrativos: reconsideración, apelación y revisión. Por lo tanto, la manifestación del desacuerdo contra las decisiones administrativas, para buscar la revocación o modificación de estas, se desarrolla en la Ley de Procedimiento Administrativo General, siendo una de aquellas impugnaciones el recurso administrativo de reconsideración, que si bien resulta opcional, no quita que posea como requisito necesario para su

2 ALVA MATTEUCCI Mario <http://blog.pucp.edu.pe/item/72985/cuando-utilizar-los-recursos-de-reconsideracion-y-de-apelacion-en-materia-administrativa-a-proposito-del-ingreso-como-recaudacion-de-los-fondos-de-las-cuenta>

3 AYALA GORDILLO Ricardo <http://ricardoayalagordillo.wordpress.com/2009/04/13/reclamar-o-impugnar-derecho-a-obtener-respuesta-ii/>

4 Res. N° 3452-2008-TC-S4 del 02/12/2008 en Diálogo con la Jurisprudencia N° 125. Gaceta Jurídica Ed. Lima. 2009 Pag. 348

5 Res. N° 343-2001-PRES 02/10/2001 en Diálogo con la Jurisprudencia N° 88. Gaceta Jurídica Ed. Lima 2006 Pag. 334

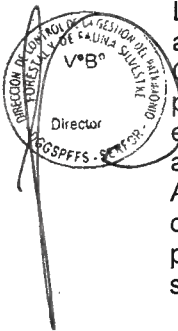
procedibilidad, la existencia de nueva prueba que no fue tomada en cuenta en su momento y que permita cambiar la decisión de la autoridad administrativa”;

Que, en ese sentido, se concluye que para la admisión de un recurso de reconsideración es necesario que éste venga acompañado y esté sustentado además en nueva prueba por cuanto en el Proceso Administrativo existe doble instancia y doble órgano de resolución, por ello, resulta pertinente evaluar si el recurso presentado por el administrado presenta esta nueva prueba. La exigencia de nueva prueba para interponer el recurso de reconsideración está referida a la presentación de un nuevo medio probatorio que justifique la revisión del análisis ya efectuado acerca de los puntos materia de controversia, siendo la pretensión de la norma, en este extremo, es que sobre un punto controvertido ya analizado se presente un nuevo medio probatorio, pues solo así se justifica que la misma autoridad administrativa tenga que revisar su propio análisis;

Que, en consecuencia, sin perjuicio que el recurrente acompaña como medios probatorios planos relacionados al perfil longitudinal y planos post construcción, estos no justifican la apertura del nuevo tramo para prolongar el canal El Mirador en tierras de la Comunidad Campesina Muchick Santa Catalina de Chongoyape, **documentos que no permiten analizar nuevamente el pronunciamiento emitido en el presente procedimiento**, toda vez que de la revisión del Informe Legal N° 008-2016-SERFOR-ATFFS-LAMBAYEQUE/VJA y la mencionada Resolución Administrativa N° 0062-2016-SERFOR-ATFFS-LAMBAYEQUE, se da cuenta de que la Autoridad Local del Agua Chancay Lambayeque realizó una verificación in situ en dicha zona, la que se llevó a cabo el día 26 de enero de 2016 en el sector El Mirador – Piedra Grande, quienes mediante Carta N° 035-2016-ANA-AAA-JZ-ALA-CHL, han confirmado que para la construcción de la prolongación del canal El Mirador, ni la Junta de Usuarios Chancay Lambayeque, representado por el señor Genaro Vera Roalcaba, así como tampoco la Comisión de Usuarios Chongoyape tienen autorización de la Autoridad Local del Agua Chancay Lambayeque, ni están autorizados por la Autoridad Administrativa del Agua Jequetepeque Zarumilla para ampliar la longitud de dicho canal como actividades de prevención por el Fenómeno de El Niño. Asimismo, se precisa que dichos planos han sido observados por la Autoridad Local del Agua y además, no pudiendo utilizarlos para sustentar la construcción irregular de un nuevo tramo para ampliar el canal El Mirador;

Que, respecto del segundo argumento, el bosque es un espacio lleno de servicios ambientales, como el de hábitat y refugio de una diversidad enorme de especies. Son ecosistemas clave para la adaptación al cambio climático, así como a la contribución a la mitigación de este fenómeno global. Además, son imprescindibles en la provisión de agua en cantidad y calidad; y su pérdida produciría una liberación de carbono lo que influiría aún más al cambio climático. Sin embargo, actualmente es considerado también un espacio de interacción humano-naturaleza, para lo cual se ve necesario darle una importancia social como un espacio que debe ser aprovechado, valorado y sobre todo protegido. El especial interés por este lugar no es solo el beneficio a un mayor estudio por ser una zona más accesible, sino que va más allá, pues sus bosques son, con mayor frecuencia, escenarios de **degradación** para la biodiversidad, con una necesidad de planes de reforestación y de apoyo de la población en la reducción de los daños que pueden ser irreversibles⁵;

Que, en ese sentido, la Ley N° 29763, Ley Forestal y de Fauna Silvestre, en su artículo 74° establece que el Estado **reconoce los efectos del cambio climático y la alta presión antrópica**



⁵ Tesis: Estudio y análisis de la biodiversidad, distribución y conservación de los bosques secos en Lambayeque. Tesis para optar el título de Licenciada en Geografía y Medio Ambiente que presenta la bachiller María Alejandra Cuentas Romero – Pontificia Universidad Católica del Perú, (file:///C:/Users/serfor/Downloads/CUENTAS_ROMERO_MARIA_REVALORIZANDO_BISQUE_SECO.pdf).



sobre los bosques secos, por lo que prioriza, en sus tres niveles de gobierno, el desarrollo de proyectos y programas de restauración, de enriquecimiento y de aprovechamiento sostenible multipropósito de dichos ecosistemas, así como de adaptación y mitigación a los efectos del cambio climático. Daño al medio ambiente causado fundamentalmente por la tala ilegal como presión antrópica sobre los bosques secos;

Que, en el mismo orden de ideas, el Reglamento para la Gestión Forestal y de Fauna Silvestre en Comunidades Nativas y Comunidades Campesinas, aprobado por Decreto Supremo N° 021-2015-MINAGRI, en el artículo 50° establece que por las características de estos bosques secos considerados ecosistemas frágiles, con prolongados estadios de sequía y estrés hídrico, se promueve el aprovechamiento de productos forestales diferentes a la madera y de fauna silvestre, así como el desarrollo de actividades de ecoturismo y conservación bajo planes de manejo aprobados por la ATFFS;

Que, por tanto, los árboles de algarrobo y otras especies forestales (recursos naturales) que componen principalmente los bosques secos se constituyen en el bien jurídico protegido, cuya protección garantizara la conservación de estos ecosistemas frágiles, en el que interactúan y depende de ellos diversas especies de fauna silvestre: También se constituye en la fuente de provisión importante de alimentos, energía e ingresos para las poblaciones asentadas en estos espacios naturales, altamente vulnerables, cuya pérdida de grandes extensiones de bosque afectan aún más el cambio climático, en perjuicio de la población en general, por ende se constituye su conservación y protección en un tema de interés público de gran relevancia para el Estado;

Que, es importante tener en consideración la importancia y trascendencia de proteger al medio ambiente, en sus diversas dimensiones, con la finalidad de que se conserve la vida en todas sus formas en la biosfera, aplicando e interpretando los principios rectores del derecho ambiental, como el principio precautorio, de prevención, de desarrollo sustentable, etc., a fin de compatibilizar el derecho a la libre empresa para el desarrollo económico del país y el derecho fundamental a vivir en un ambiente saludable y ecológicamente equilibrado⁶;

Que, ahora bien, el artículo 36° de la Ley N° 29763, Ley Forestal y de Fauna Silvestre, establece que el desbosque consiste en el retiro de la cobertura forestal mediante cualquier método que conlleve la pérdida del estado natural del recurso forestal, en áreas comprendidas en cualquier categoría del patrimonio nacional forestal, para el desarrollo de actividades productivas que no tengan como fines su manejo forestal sostenible, tales como la instalación de infraestructura, la apertura de vías de comunicación, incluyendo caminos de acceso a áreas de producción forestal, la producción o transporte de energía, así como operaciones energéticas, hidrocarburíferas y mineras;

Que, demás, señala que para la autorización de desbosque se requiere la autorización previa del SERFOR o de la autoridad regional forestal y de fauna silvestre correspondiente, de acuerdo al nivel de evaluación ambiental exigible en cada caso, según lo dispuesto en el Sistema Nacional de Evaluación de Impacto Ambiental y conforme a lo que se establezca en el reglamento de la presente Ley;

⁶ Revista Científica MONFRAGUE DESARROLLO RESILIENTE, Artículo "Las tala ilegal del bosque seco en la Región Lambayeque Perú: Problemas y soluciones". Autor: Alejandro Lamadrid Ubillus (<http://www.monfragueresiliente.Com/Documentos/numero5/inv6.pdf>).

Que, asimismo, precisa que si estos desbosques pudiesen afectar a las comunidades campesinas y nativas, rige el derecho a la consulta previa del Convenio 169 de la OIT;

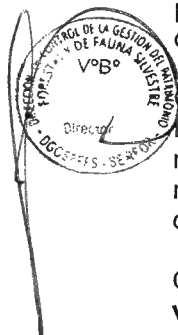
Que, cabe señalar que, junto con la presentación de la solicitud, el titular de la actividad adjunta la evaluación de impacto ambiental, aprobada por la autoridad competente según la actividad a desarrollarse. Dicha evaluación demuestra que la actividad propuesta no puede llevarse a cabo en otro lugar y que la alternativa técnica propuesta garantiza el cumplimiento de los estándares ambientales legalmente requeridos. Asimismo, asegura que el área materia de desbosque es la mínima posible y que se llevará a cabo con la mejor tecnología, prácticas y métodos existentes para reducir al mínimo posible los impactos ambientales y sociales, incluyendo evitar las áreas de alto valor de conservación. Se indica igualmente el destino de los productos forestales extraídos. No se autoriza desbosque en reservas de tierras para pueblos indígenas en situación de aislamiento o contacto inicial;

Que, la actividad de ampliación de canal de riego de manera informal y sin las autorizaciones correspondientes ha generado como consecuencia un conflicto al interior de la Comunidad Campesina Muchick Santa Catalina de Chongoyape, además de promover la diseminación de tala ilegal a lo largo del trazo de la ampliación del canal El Mirador sin autorización que está promoviendo denuncias de tala y quema de recurso forestal para habilitar nuevas tierras para cultivo, trayendo como consecuencia una afectación grave a la flora y fauna silvestre y al ambiente;

Que, en el Acta de Intervención de Gestión Forestal N° 02-2016-SERFOR-ATFFS-LAMBAYEQUE/SEDECHICLAYO, señala que en la habilitación del margen del canal realizado con maquinaria se ha afectado árboles y arbustos de especies forestales como overo, zapote y otros mediante la tala. Dicha acción que consiste en el retiro de la cobertura forestal sin la autorización correspondiente, se considera desbosque;

Que, como ya se ha mencionado la Autoridad Local del Agua Chancay Lambayeque **realizó una verificación in situ en la zona afectada**, la que se llevó a cabo el día 26 de enero de 2016 en el sector El Mirador – Piedra Grande, quienes mediante Carta N° 035-2016-ANA-AAA-JZ-ALA-CHL, han confirmado que para la construcción de la prolongación del canal El Mirador, **ni la Junta de Usuarios Chancay Lambayeque, representado por el señor Genaro Vera Roalcaba, así como tampoco la Comisión de Usuarios Chongoyape tienen autorización de la Autoridad Local del Agua Chancay Lambayeque**, ni están autorizados por la Autoridad Administrativa del Agua Jequetepeque Zarumilla para ampliar la longitud de dicho canal como actividades de prevención por el Fenómeno de El Niño. Asimismo, se precisa que dichos planos han sido observados por la Autoridad Local del Agua y además, no pudiendo utilizarlos para sustentar la construcción irregular de un nuevo tramo para ampliar el canal El Mirador;

Que, en el Acta de Constatación s/n de fecha 26 de enero de 2016; y en la Carta N° 035-2016-ANA-AAA-JZ-ALA-CHL, suscritas por el Administrador Local de Agua de Chancay Lambayeque, que fueron considerados en la Resolución Administrativa N° 0017-2016-SERFOR-ATFFS-LAMBAYEQUE, se ha evidenciado in situ que los trabajos realizados por la Junta de Usuarios Chancay – Lambayeque corresponden a la ampliación y construcción de un nuevo tramo del canal El Mirador, y no a la limpieza y habilitación del mismo;





Que, los árboles y arbustos desarrollados naturalmente que fueron talados o eliminados para la construcción del nuevo tramo del canal El Mirador son recursos forestales mantenidos en su fuente, los cuales son Patrimonio forestal y de fauna silvestre, conforme lo establece el artículo 4^º de la Ley N° 29763, Ley Forestal y de Fauna Silvestre;

Que, en ese sentido, para el presente caso, no se contaba con la autorización de desbosque otorgada por la Autoridad Forestal correspondiente;

Que, respecto del tercer argumento, la infracción administrativa cometida por el apelante es la contenida en el literal d), numeral 137.3, del artículo 137° del Reglamento para la Gestión Forestal y de Fauna Silvestre en Comunidades Nativas y Comunidades Campesinas, aprobado por el Decreto Supremo N° 021-2015-MINAGRI, esta decir, la **de realizar el desbosque sin contar con autorización**. La comisión de dicha infracción por parte del apelante ha sido acreditada en el presente procedimiento administrativo sancionador;

Que, cabe señalar que, en la ampliación del canal El Mirador realizada por la Junta de Usuarios Chancay – Lambayeque, se han eliminado o talado árboles y arbustos de diferentes especies que se ha desarrollado naturalmente, conforme consta en el Acta de Intervención de Gestión Forestal N° 02-2016-SERFOR-ATFFS-LAMBAYEQUE/SEDE-CHICLAYO y en el Acta de Constatación S/N, de fecha 26 de enero de 2016;

Que, en ese sentido, para realizar el desbosque en el área donde se ha realizado la ampliación del canal El Mirador, la Junta de Usuarios Chancay – Lambayeque ha tenido que contar previamente con una autorización de desbosque, la cual es otorgada por la Administración Técnica Forestal y de Fauna Silvestre Lambayeque. Dicha Junta ha realizado desbosque en la ampliación del canal El Mirador sin contar con la correspondiente autorización, el cual se considera como infracción muy grave;

Que, el apelante no ha cuestionado ningún otro acto, como las notificaciones, las formalidades del procedimiento u otros actos sobre los que se tenga que pronunciar la autoridad administrativa en esta etapa;

Que, de lo revisado en todo el procedimiento no se ha evidenciado hechos o actos que puedan generar la nulidad señalada en el artículo 10^º, de la Ley N° 27444, Ley del Procedimiento

⁷ **Ley N° 29763, Ley Forestal y de Fauna Silvestre**

Artículo 4°.- Patrimonio forestal y de fauna silvestre de la Nación

El patrimonio forestal y de fauna silvestre de la Nación está constituido por lo siguiente:

- Los ecosistemas forestales y otros ecosistemas de vegetación silvestre.
- Los recursos forestales y de fauna silvestre mantenidos en su fuente.
- La diversidad biológica forestal y de fauna silvestre, incluyendo sus recursos genéticos asociados.
- Los bosques plantados en tierras del Estado.
- Los servicios de los ecosistemas forestales y otros ecosistemas de vegetación silvestre.
- Las tierras de capacidad de uso mayor forestal y tierras de capacidad de uso mayor para protección, con bosques o sin ellos.
- Los paisajes de los ecosistemas forestales y otros ecosistemas de vegetación silvestre en tanto sean objeto de aprovechamiento económico.

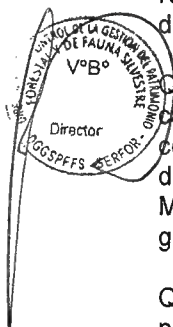
Las plantaciones forestales en predios privados y comunales y sus productos se consideran recursos forestales pero no son parte del patrimonio forestal y de fauna silvestre de la Nación.

⁸ **Ley N° 27444. Ley del Procedimiento Administrativo General**

Artículo 10.- Causales de nulidad

Son vicios del acto administrativo, que causan su nulidad de pleno derecho, los siguientes:

- La contravención a la Constitución, a las leyes o a las normas reglamentarias.
- El defecto o la omisión de alguno de sus requisitos de validez, salvo que se presente alguno de los supuestos de



Administrativo General, modificado por el Decreto Legislativo N° 1272, o que permita la aplicación de causales eximentes o atenuantes de responsabilidad por infracciones regulado en el artículo 236-A⁹, de la norma anteriormente señalada;

Que, de conformidad con lo establecido en la Ley N° 29763, Ley Forestal y de Fauna Silvestre, el Reglamento para la Gestión Forestal y de Fauna Silvestre en Comunidades Nativas y Comunidades Campesinas, aprobado por el Decreto Supremo N° 021-2015-MINAGRI, la Ley N° 27444, Ley del Procedimiento Administrativo General, modificado por el Decreto Legislativo N° 1272, el Reglamento de Organización y Funciones del Servicio Nacional Forestal y de Fauna Silvestre - SERFOR, aprobado por Decreto Supremo N° 007-2013-MINAGRI; y modificado por Decreto Supremo N° 016-2014-MINAGRI;

SE RESUELVE:

Artículo 1°.- Declarar **INFUNDADA** la apelación presentada por la Junta de Usuarios Chancay Lambayeque, representado por el señor Genaro Vera Roalcaba, contra la Resolución Administrativa N° 062-2016-SERFOR-ATFFS-LAMBAYEQUE, de fecha 12 de abril de 2016, por las consideraciones expuestas.

Artículo 2°.- Notificar la presente Resolución a la Junta de Usuarios Chancay Lambayeque, representado por el señor Genaro Vera Roalcaba, en el domicilio que indica en el procedimiento.

Artículo 3°.- Ratificar lo establecido en la Resolución Administrativa N° 062-2016-SERFOR-ATFFS-LAMBAYEQUE, de fecha 12 de abril de 2016.

Artículo 4°.- Transcribir la presente resolución a la Administración Técnica Forestal y de Fauna Silvestre respectiva y a la Dirección General de Información y Ordenamiento Forestal y de Fauna Silvestre y una vez notificada, derivarla al Ejecutor Coactivo.

conservación del acto a que se refiere el Artículo 14.

3. Los actos expresos o los que resulten como consecuencia de la aprobación automática o por silencio administrativo positivo, por los que se adquiere facultades, o derechos, cuando son contrarios al ordenamiento jurídico, o cuando no se cumplen con los requisitos, documentación o trámites esenciales para su adquisición.

4. Los actos administrativos que sean constitutivos de infracción penal, o que se dicten como consecuencia de la misma.

⁹ **Ley N° 27444. Ley del Procedimiento Administrativo General**

Artículo 236-A.- Eximentes y atenuantes de responsabilidad por infracciones

1.- Constituyen condiciones eximentes de la responsabilidad por infracciones las siguientes:

a) El caso fortuito o la fuerza mayor debidamente comprobada.

b) Obrar en cumplimiento de un deber legal o el ejercicio legítimo del derecho de defensa.

c) La incapacidad mental debidamente comprobada por la autoridad competente, siempre que esta afecte la aptitud para entender la infracción.

d) La orden obligatoria de autoridad competente, expedida en ejercicio de sus funciones.

e) El error inducido por la Administración o por disposición administrativa confusa o ilegal.

f) La subsanación voluntaria por parte del posible sancionado del acto u omisión imputado como constitutivo de infracción administrativa, con anterioridad a la notificación de la imputación de cargos a que se refiere el inciso 3) del artículo 235.

2.- Constituyen condiciones atenuantes de la responsabilidad por infracciones las siguientes:

a) Si iniciado un procedimiento administrativo sancionador el infractor reconoce su responsabilidad de forma expresa y por escrito. En los casos en que la sanción aplicable sea una multa esta se reduce hasta un monto no menor de la mitad de su importe.

b) Otros que se establezcan por norma especial. (...).



Artículo 5°.- Téngase por agotada la vía administrativa, dejando a salvo el derecho del administrado de accionar en la vía judicial.

REGÍSTRESE Y COMUNÍQUESE,




Sr. Alvaro José Anicama González
Director
Director de Control de la Gestión
del Patrimonio Forestal y de Fauna Silvestre
Servicio Nacional de Flora y Fauna Silvestre - SERFOR



PERÚ

Ministerio
de Agricultura y Riego

SERFOR

"Año del Buen Servicio al Ciudadano"

INFORME N° 0001-2017-SERFOR-ATFFS-Lambayeque/jwad

PARA : Ing. Rafael Velásquez Campos
Administrador Técnico Forestal y de Fauna Silvestre Lambayeque

ASUNTO : Situación del ACPs Chaparri y Huerta del Chaparri

FECHA : Chiclayo, 09 de Marzo de 2017.

Es grato dirigirme a usted, para informarle respecto a la situación del Área de Conservación Privada Chaparri, ubicadas en los departamentos de Lambayeque y Cajamarca, y el Área de conservación Privada La Huerta del Chaparri, ubicada en el departamento de Lambayeque, ambas se encuentran en territorios de la Comunidad Campesina Muchic Santa Catalina de Chongoyape.

I. ANTECEDENTES:

- 1.1 El Servicio Nacional de Áreas Naturales Protegidas por el Estado – SERNANP, es el Organismo Público Técnico Especializado adscrito al Ministerio del Ambiente, encargado de dirigir y establecer los criterios técnicos y administrativos para la conservación de las Áreas Naturales Protegidas – ANP, y de cautelar el mantenimiento de la diversidad biológica.
- 1.2 El Reglamento de la Ley N°26834, aprobado por Decreto Supremo N°038-2001-AG, establece que las Áreas de Conservación Privada, son aquellos predios de propiedad privada que por sus características ambientales, biológicas, paisajísticas u otras análogas, contribuyen a complementar la cobertura del Sistema Nacional de Áreas Protegidas por el Estado – SINANPE, aportando a la conservación de la diversidad biológica e incrementando la oferta para la investigación científica y la educación, así como de oportunidades para el desarrollo de turismo especializado.
- 1.3 Mediante Resolución Ministerial N°1324-2001-AG de fecha 19.12.2001, se establece el Área de Conservación Privada Chaparri, sobre una superficie de 34,412 ha en territorio ubicado en el distrito de Chongoyape, provincia de Chiclayo, departamento de Lambayeque y en los distritos de Llama y Miracosta, provincia de Chota, departamento de Cajamarca.
- 1.4 Mediante Resolución Ministerial N°266-2011-MINAM de fecha 11.11.2011, se reconoce el Área de Conservación Privada La Huerta del Chaparri, ubicada en la provincia de Chiclayo y departamento de Lambayeque, con una superficie de 100 ha.
- 1.5 La Comunidad Campesina Muchic Santa Catalina de Chongoyape con RUC N°2035901416, es una comunidad en condición de activa y con fecha de inicio de actividades el 06.02.1997, con domicilio legal Campamento de Santa Catalina S/N Tierras Blancas, distrito de Chongoyape, provincia de Chiclayo, departamento de Lambayeque, su Presidente actual es el Señor Lázaro Rodas Morales y cuenta con aproximadamente 1,000 comuneros.

Calle Juan Manuel Iturregui N° 484 – Urbanización Patazca
Chiclayo
T. 074-274054
www.serfor.gob.pe
www.minagri.gob.pe



Trabajando para
todos los peruanos



PERÚ

Ministerio
de Agricultura y Riego

SERFOR

"Año del Buen Servicio al Ciudadano"

- 1.6 Con Resolución N°005-2015 de fecha 02.08.2015, la actual directiva de la C.C. Muchic Santa Catalina de Chongoyape resolvió expulsar a 99 comuneros, entre los que figuran ex dirigentes comunales e incluye al señor Genaro Vera Rolacaba Ex Presidente de la Junta de Usuario Chancay Lambayeque. A la fecha la Comunidad Campesina se encuentra en permanente enfrentamiento entre dirigentes actuales y ex dirigentes.
- 1.7 El Reglamento para la Gestión Forestal aprobado mediante D.S. N°018-2015-MINAGRI en su Art. 136° Administración de los recursos forestales en áreas de conservación privada y áreas de conservación regional, establece en:
- Numeral 136.2: En las Areas de Conservación Privada, establecidas en el Marco de la Ley N°26834 y su Reglamento, las ARFFS son las autoridades competentes para el otorgamiento de títulos habilitantes sobre los recursos forestales y de fauna silvestre, en el marco de la Ley del presente Reglamento.
 - Numeral 136.3 La supervisión, control y fiscalización de los recursos forestales y de fauna silvestre al interior de las ACR son competencia de las ARFFS. En el caso de las ACP, las actividades antes mencionadas las realizan la ARFFS y el OSINFOR, según corresponda, en el marco de sus competencias.
 - Numeral 136.4 Las ARFFS y el OSINFOR comunican al SERNANP, trimestralmente, los resultados de las acciones de supervisión, control y fiscalización de los recursos forestales y de fauna silvestre, en las ACR y ACP, según corresponda, que permita al SERNANP actualizar el reporte del estado de conservación de dichas áreas.

II. ACCIONES REALIZADAS:

2.1 Caso: Proceso Administrativo Sancionador a la Junta de Usuarios Chancay Lambayeque por infracción a la Ley Forestal y de Fauna Silvestre

Se notificó con fecha 23.02.2016 la Resolución Administrativa N°017-2016-SERFOR-ATFFS Lambayeque, seguido contra la JUNTA DE USUARIOS CHANCAY-LAMBAYEQUE, con RUC 20177641449, representado por su presidente Sr. Genaro Vera Roalcaba, identificado con DNI N° 16509750, con dirección institucional en la calle Juan Buendía N° 145 – Urb. Patatzca - Chiclayo, por infracción a la Legislación Forestal y de Fauna Silvestre.

En base al Informe Técnico N°006-2016-SERFOR-ATFFS Lambayeque-jrl de fecha 18.02-2016 se emite la Resolución Administrativa, la misma que resuelve IMPONER a la JUNTA DE USUARIOS CHANCAY-LAMBAYEQUE, con RUC 20177641449, representado por su presidente Sr. Genaro Vera Roalcaba, identificado con DNI N° 16509750, una multa correspondiente a 10.1 U.I.T., equivalente a la fecha a S/ 39,895.00 (Treinta y nueve mil ochocientos noventa y cinco con 00/100 soles), al tipificarse su conducta según el artículo 137°, numeral 137.3 inciso "d" por "Realizar el desbosque, sin contar con autorización", como infracción muy grave, contemplado en el Reglamento para la Gestión Forestal y de Fauna Silvestre en Comunidades Nativas y Comunidades Campesinas aprobado por D.S. N° 021-2015-MINAGRI, que es motivo para establecer sanciones conforme a lo señalado en la parte considerativa de la presente Resolución, sin perjuicio que se interpongan las acciones judiciales, a que hubiera lugar.

Calle Juan Manuel Iturregui N° 484 – Urbanización Patatzca
Chiclayo
T. 074-274054
www.serfor.gob.pe
www.minagri.gob.pe



Trabajando para
todos los peruanos



PERÚ

Ministerio
de Agricultura y Riego

SERFOR

"Año del Buen Servicio al Ciudadano"

El 06.01.2016, la ATFFS Lambayeque realizó la inspección en el lugar denominado El Mirador, Piedra Grande, sectores en conflicto y que se encuentran dentro del territorio de la Comunidad Campesina Muchik Santa Catalina de Chongoyape, en presencia del Ministerio Público, así como del Sr. Teófilo Edilberto Díaz Gallo, con DNI N° 17410151, al haberse constatado el desbosque que ha causado por trabajos de habilitación de canal de riego, en el sector **El Mirador/Piedra Grande-Chongoyape**, con maquinaria pesada (retroexcavadora) marca CAT, de placa 329D, color amarillo. El intervenido manifiesta que es guardián de la maquinaria pesada intervenida, la que es de propiedad de la Junta de Usuarios Chancay Lambayeque (JDUCH) y que él en su condición de trabajador de la Junta sólo se limita a cumplir órdenes de dicha institución. El desbosque ocasionado se configura como **infracción muy grave** a la legislación forestal y de fauna silvestre, previsto en el artículo 137°, numeral 137.3 inciso "d" por **"Realizar el desbosque, sin contar con autorización"** contemplado en el Reglamento para la Gestión Forestal y de Fauna Silvestre en Comunidades Nativas y Comunidades Campesinas, aprobado mediante D.S. N° 021-2015-MINAGRI, disponiéndose en ese acto la medida provisoria de inmovilización de la retroexcavadora de acuerdo al artículo 141° del D.S. 021-2015-MINAGRI. El Informe Técnico sustenta el procedimiento sancionador y concluye que a la **JUNTA DE USUARIOS CHANCAY-LAMBAYEQUE, con RUC 20177641449, representado por su presidente Sr. Genaro Vera Roalcaba, identificado con DNI N° 16509750**, le corresponde una multa de **10.1 U.I.T.** por Infracción a la Ley Forestal y de Fauna Silvestre - Ley 29763 y su Reglamento para la Gestión Forestal y de Fauna Silvestre en Comunidades Nativas y Comunidades Campesinas aprobado por D.S. N° 021-2015-MINAGRI; finalmente recomienda emitir la Resolución Administrativa correspondiente sancionando la infracción cometida.

El 18.01.2017 por iniciativa de la ATFFS, se desarrolló una reunión informativa de planificación de acciones a corto plazo ante la tala, desbosque y otros en tierras de la C.C. Muchik Santa Catalina de Chongoyape, participando los representantes de Gerencia de Recursos Naturales y Gestión Ambiental (GRRNGA), Servicio Nacional de Áreas Protegidas (SERNANP) y la ATFFS Lambayeque. Finalmente se acordó realizar el 26.01.2016 una inspección multidisciplinaria in situ con invitación a representantes del Ministerio de Cultura, Autoridad local del Agua, División de Medio Ambiente de la PNP la Directiva de la C. C. Muchik Santa Catalina y la Asociación para la Conservación de la Naturaleza y el Turismo Sostenible Chaparri (ACOTURCH); esto con el propósito de evaluar la existencia de un peligro real o potencial de vulneración de las áreas de la ACP.

El 26.01.2016, se realizó la constatación multidisciplinaria en el sector el Mirador - Piedra Grande - El Revolcadero, con la participación de representantes de la GRRNGA, Gerencia de Energía y Minas y la Gerencia de Agricultura Lambayeque, la Autoridad Nacional del Agua - ALA Chancay Lambayeque, el Servicio Nacional de Áreas Naturales Protegidas por el Estado (SERNANP), y directivos de la C.C. Muchik Santa Catalina de Chongoyape, verificándose que en un **área aproximada de 25 hectáreas, se ha realizado el cambio de uso del suelo para fines agrícolas**, afectando las especies forestales (palo santo, hualtaco, cactus, overo, algarrobo, etc), evidenciándose dentro del área, canales recientemente habilitados para riego, cuya coordenada UTM (Datum WGS 84) referencial es 673443E 9269528N; además se corroboró la apertura de zanjas para la habilitación de la prolongación del canal El Mirador el cual tiene un ancho aproximado de cinco (05) metros, profundidad variable entre 1 y 2 metros y con una distancia aproximada de tres (03) kilómetros, cuyas coordenadas UTM (Datum WGS 84) de algunos puntos del tramo del canal habilitado son: 672984E 9270082N, 673127E 9270157N, 673214E 9270017N, 673479E 9269958N,

Calle Juan Manuel Iturregui N° 484 - Urbanización Patazca
Chiclayo
T. 074-274054
www.serfor.gob.pe
www.minagri.gob.pe



Trabajando para
todos los peruanos



PERÚ

Ministerio
de Agricultura y Riego

SERFOR

"Año del Buen Servicio al Ciudadano"

en la misma acta de constatación el representante de la ALA Chancay Lambayeque, Ing. Roberto Suing Cisneros solicita se deje plasmado que la apertura de dicho tramo de canal Prolongación El Mirador no tiene autorización alguna de la instancia correspondiente (Autoridad Nacional de Agua) y de lo que se observa del campo serviría para la ampliación de la frontera agrícola, en terrenos de propiedad de la Comunidad Campesina Muchick Santa Catalina de Chongoyape, acción que ha implicado una tala de vegetación arbórea y arbustiva. Constatándose también un trazo en falda de cerro del mismo sector, en el cual se aprecia la construcción de una plataforma de aproximadamente tres (03) metros de ancho y una longitud aproximada de cinco (05) kilómetros, cuyas coordenadas UTM (Datum WGS 84) de algunos puntos del tramo son: 673403E 9270233N, 673531E 9270196N, 673743E 9270043N, 673859E 9270177N, 673950E 9270119N; con evidente daño a la flora silvestre existente en la zona, trabajo que tampoco cuenta con la autorización de la autoridad competente;

Con el propósito de determinar coherencia y correspondencia entre las acciones, actas y descargos, así como la responsabilidad administrativa por realizar trabajos de desbosque sin autorización, quedó fehacientemente acreditado, reconocido y corroborado que la **JUNTA DE USUARIOS CHANCAY-LAMBAYEQUE**, es propietaria de la máquina excavadora, modelo CAT 329D y empleadora del personal que realizó el trabajo de zanjado para habilitación de ampliación de canal El Mirador y que dicha actividad fue dispuesta por la JDUCH excediéndose en su función, ya que de los documentos presentados en su descargo la solicitud de apoyo del Sr. Américo Laboriano Ramos, y reiterada por la Comisión de Usuarios Sub Sector de Riego Chongoyape el pedido de apoyo contemplaba solamente LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO del Canal El Mirador, en ningún extremo de los pedidos se requirió apoyo para habilitación de canal o ampliación, por tanto la responsabilidad de la autorización para la ampliación del canal mediante apertura de zanjas de 5 mts de ancho, entre 1 y 2 mts de profundidad en una extensión de 3 kilómetros aproximadamente con coordenadas UTM referenciales (DATUM WGS84) E:673443 N:9269528 – E:674084 N:9209928, es de la Junta de Usuarios Chancay Lambayeque, más aún que siendo Operador de la Infraestructura Hidráulica Menor conoce perfectamente cuales son las normas exigidas para la habilitación de ampliación de canal y ha quedado acreditado que dicha actividad no cuenta con la autorización de la Autoridad Local del Agua de Lambayeque;

Como segundo punto, está acreditado mediante las constataciones en campo que, la JDUCH ha ocasionado daño a la flora y fauna silvestre por el desbosque realizado por su personal que operaba la retroexcavadora CAT 329D de su propiedad, durante el trabajado de apertura de zanjas para la habilitación de la prolongación del canal indicado líneas arriba, aproximadamente, extrayendo a su paso especies forestales de palo santo, hualtaco, captus, overo, algarrobo etc., (coordenadas UTM referenciales - DATUM WGS84- E:673443 N:9269528, sin contar para ello con la autorización de la ATFFS Lambayeque, que es la autoridad Forestal y de Fauna Silvestre en la Región. Con respecto al desbosque causado para el cambio de uso del suelo en una extensión de 25 has. aprox. son de responsabilidad de los representantes del Canal El Mirador así como de la Comisión de Usuarios Sub Sector de Riego Chongoyape, a quien se les estará iniciando formalmente el procedimiento administrativo sancionador;

Finalmente como tercer punto se tiene constancia que la Comunidad Campesina Muchik Santa Catalina de Chongoyape, propietaria del territorio comunal en el que se ha ocasionado el desbosque no ha tenido conocimiento ni ha autorizado a la JDUCH, realizar el trabajo de prolongación de canal El Mirador para ampliación de frontera

Calle Juan Manuel Iturregui N° 484 – Urbanización Patazca
Chiclayo
T. 074-274054
www.serfor.gob.pe
www.minagri.gob.pe



*Trabajando para
todos los peruanos*



PERÚ

Ministerio
de Agricultura y Riego

SERFOR

"Año del Buen Servicio al Ciudadano"

agrícola, tal como se aprecia en la última parte del Acta de Constatación de fecha 26.01.2016.

2.2 Caso: Denuncia por presunto delito contra los bosques, bajo la modalidad de quema ocurrida en la ACP La Huerta del Chaparri.

Con fecha 23.11.2016, la ATFFS Lambayeque recibió una denuncia vía telefónica por presunto delito contra los bosques ocurrido en el Área de Conservación Privada La Huerta del Chaparri, sindicándose como presunto responsable a la persona de Henry Asenjo, por prender fuego en los pastizales de la ACP, poniendo en riesgo los bosques naturales, la fauna silvestre y a las personas que habitan dicho ecosistema, con el agravante de haber ocasionado el fuego en el interior de un ACP que forma parte del Sistema Nacional de Áreas Naturales protegidas por el Estado.

La ATFFS Lambayeque remitió **Oficio N°1607-2016-SERFOR-ATFFS Lambayeque** de fecha 24.11.2016, a la Fiscalía Provincial de la Segunda Fiscalía Especializada en Prevención del Delito Lambayeque, indicando en asunto: **Canalizo denuncia por presunto delito contra los bosques, bajo la modalidad de quema ocurrida en la ACP La Huerta del Chaparri – Chongoyape**, solicitando realizar a la brevedad la diligencia para acreditar la existencia del presunto delito.

El 16.12.2016 el Fiscal Adjunto de la Segunda Fiscalía de Prevención del Delito solicitó la participación de la ATFFS Lambayeque, con apoyo del personal de la DIVMA PNP Chiclayo y un Guardaparque de la ACP La Huerta del Chaparri, diligencia que se realizó a las 11:00 horas, lugar donde no se advirtió quema o tala de árboles de especies vegetales. Posteriormente a las 13:20 Horas se realizó otra constatación en el sector Pampas Yaipon, con los mismas personas indicadas líneas arriba, lográndose divisar a distancia desde la Tranquera N°01 de ingreso a la ACP, 30 tocones de la especie forestal sapote.

Con Oficio Caso N°468-2016-MP-2°FEPD-CH de fecha 15.02.2017, se solicita a la ATFFS Lambayeque emitir opinión técnica fundamentada por escrito contra los que resulten responsables por la presunta comisión del delito vontra los Recursos Naturales en la modalidad de Delito contra los Bosques o formaciones Boscosas en agravio del Estado.

Con fecha 07.03.2017 se emite el Informe Fundamentado N°001-2017-SERFOR-ATFFS-Lambayeque/abb, en el cual se concluye que en la ACP La Huerta del Chaparri reconocida con RM N°266-2011-MINAM, que en dicho sector no se encontró daño por tala o quema, sin embargo en el sector denominado Pampa Yaipon se encontró la tala de 30 árboles de la especie sapote (*Capparis scabrida*), lo que se evidencia por la presencia de tocones vistos desde el camino carrozable, además se visualiza la quema de rastrojos, quedando pendiente la constatación en el sector Mirador por falta de tiempo y logística.

Además se indica quienes resulten responsable ha causado daño ecológico contra el Estado como presunto responsable por la tala de 30 árboles de la especie forestal sapote (*Capparis scabrida*), sin la correspondiente autorización incurriendo en infracción al Reglamento para la Gestión Forestal aprobado mediante D.S. N°018-2015-MINAGRI de la Ley Forestal y de Fauna Silvestre N°29763, según el Artículo 207°, numeral 207.3, inciso "b" (Realizar la quema de los

Calle Juan Manuel Iturregui N° 484 – Urbanización Patazca
Chiclayo
T. 074-274054
www.serfor.gob.pe
www.minagri.gob.pe



*Trabajando para
todos los peruanos*



PERÚ

Ministerio
de Agricultura y Riego

SERFOR

"Año del Buen Servicio al Ciudadano"

recursos forestales, sin autorización), y "e" (talar, extraer y/o aprovechar recursos forestales, sin autorización, a excepción de los aprovechados por subsistencia).

III. CONCLUSIONES:

Primer caso:

- 3.1 La ATFFS Lambayeque luego de recibidas las denuncias y realizadas las inspecciones de campo, elaboró el Informe Técnico N°006-2016-SERFOR-ATFFS-Lambayeque-jlr de fecha 18.02.2016, donde concluye que la JDUCH representado por su Presidente **Sr. Genaro Vera Roalcaba** identificado con DNI N° 16509750, intervenido se encuentra en calidad de **infractor**, quien ha incurrido en **infracción muy grave** a Ley Forestal y de Fauna Silvestre N°29763 y su Reglamento para la Gestión Forestal y de Fauna Silvestre en Comunidades Campesinas Nativas y Comunidades Campesinas, al tipificarse su conducta según el artículo 137°, numeral 137.3 inciso "d" por "Realizar el desbosque sin contar con autorización", al cual le corresponde una multa de **10.1 U.I.T.** equivalente a **S/. 39,895.00 (Treinta y nueve mil ochocientos noventa y cinco con 00/100nuevos soles)**, para el infractor mencionado.
- 3.2 La ATFFS emitió el 23.02.2016 la Resolución Administrativa N°017-2016-SERFOR-ATFFS Lambayeque, seguido contra la **JUNTA DE USUARIOS CHANCAY-LAMBAYEQUE**, con RUC 20177641449, representado por su presidente Sr. Genaro Vera Roalcaba, identificado con DNI N° 16509750, con Dirección institucional en la calle Juan Buendía N° 145 – Urb. Patazca - Chiclayo, por infracción a la Legislación Forestal y de Fauna Silvestre. Dicha Resolución Administrativa fue notificada el 26 de.02.2016.
- 3.3 Al interior de la Comunidad Campesina Muchic Santa Catalina de Chongoyape se encuentran las ACP Chaparri y la ACP La Huerta del Chaparri, ambas constituyen un instrumento que ha permitido involucrar directamente a las familias de la comunidad y organizar pequeñas empresas para apoyar la conservación de la diversidad biológica. Estas fueron reconocidas por el Estado peruano - Ministerio del Ambiente y son supervisados por el SERNANP.
- 3.4 Es importante señalar que actualmente la dirigencia de la C. C. Muchic Santa Catalina se encuentra inmerso en problemas de organización interna, lo que viene generando problemas de tierras y denuncias entre sus comuneros.

Segundo caso:

- 3.5 Se emitió el Informe Fundamentado N°001-2017-SERFOR-ATFFS- Lambayeque/abb, el mismo que fue remitido el 08.03.2017 a la Segunda Fiscalía Especializada en Prevención al Delito.
- 3.6. El Informe Fundamentado concluye, que en la ACP La Huerta del Chaparri no se encontró daño por tala o quema, sin embargo en el sector denominado Pampa Yaipon se encontró la tala de 30 árboles de la especie sapote (*Capparis scabrida*), lo que se evidencia por la presencia de tocones, además se visualiza la quema de rastrojos.
- 3.7 Ha quedado pendiente la constatación del Sector El Mirador de la ACP para una nueva fecha.

Calle Juan Manuel Iturregui N° 484 – Urbanización Patazca
Chiclayo
T. 074-274054
www.serfor.gob.pe
www.minagri.gob.pe



Trabajando para
todos los peruanos



PERÚ

Ministerio
de Agricultura y Riego

SERFOR

"Año del Buen Servicio al Ciudadano"

Es todo cuanto informo a usted para los fines pertinentes.

Atentamente,

Ing. Juan Walter Alarcón Díaz
Especialista Forestal

Calle Juan Manuel Iturregui N° 484 - Urbanización Patatzca
Chiclayo
T. 074-274054
www.serfor.gob.pe
www.minagri.gob.pe



*Trabajando para
todos los peruanos*

Decreto N° 001 del 2016 - Ley de Organización y Funcionamiento de la ATFFS
Artículo 10 de la Ley de Organización y Funcionamiento de la ATFFS

Chiclayo, 04 de febrero de 2016

OFICIO N° - 2016-SERFOR-ATFFS-Lambayeque

Señor:
LAZARO RODAS MORALES,
Presidente de la Comunidad Campesina Muchik, Santa Catalina de Chongoyape
Presente.

ASUNTO: Solicito informacion

REFERENCIA: Oficio N° 039-2016-COMSCCH

De mi consideración:

Mediante documento de referencia su representada hace denuncia sobre tala ilegal que se esta sucediendo dentro de las tierras de la Comunidad Campesina Muchik, Santa Catalina de Chongoyape

Al respecto, el día 30 de septiembre de 2015, en atención a la denuncia recepcionada, el personal de esta ATFFS se constituyó al lugar denominado Tercer Sector-Piedra Grande, constatando que efectivamente existe un área aproximada de **35 hectáreas** donde se evidencia tala de arboles de las especies forestales (Palo Santo, Cactus, Huaitaco, Cactus, Overo, Algarrobo, Faique, etc) efectuada con maquinaria pesada, cuyas coordenadas referenciales UTM (DATUM WGS 84) son: E673150 N9270305, E673083 N9270315, E6726687 N9270496 Y E672671 N9270504

Asimismo, como es de su conocimiento con fecha 26 de enero de 2016, se realizó otra constatación en el lugar denominado Tercer Sector - El Revolcadero, en la que se verificó actividad de cambio de uso con maquinaria pesada en un área aproximada de **25 hectáreas** que han afectado especies forestales como: Palo Santo, Cactus, Algarrobo, Faique (especies categorizadas como amenazadas según el D.S. 043-2006-AG), Huaitaco, Overo, entre otros. También se corroboró la perforación de un pozo cuya coordenada UTM (DATUM WGS 84) referenciales: E673443 N9269528

Sobre el particular, se le solicita en calidad de **MUY URGENTE**, nos remita por escrito las personas (comuneros) poseedores de los predios donde se han efectuado estas actividades descritas en los sectores y coordenadas UTM de los párrafos anteriores, esta información debe consignar de manera obligada el Nombre y Apellidos completos, Número de documento de identidad y domicilio, a fin de notificarlos válidamente e iniciar un procedimiento administrativo sancionador.

Cabe mencionar, que de no ser remitida la información solicitada dentro del plazo de ocho (08) días hábiles, se iniciará el Procedimiento Administrativo Sancionador a su representada, de acuerdo a la Ley General de Comunidades Campesinas (Ley N° 24156) en su artículo 14, establece que las comunidades tienen como funciones:

- a) Regular el acceso al uso de la tierra y otros recursos por parte de sus miembros.
- b) Levantar el catastro comunal y delimitar las áreas de los centros poblados y las destinadas al uso agrícola, ganadero, forestal, de recreación, otros.
- c) Promover la forestación y reforestación en tierras de interés forestal.

Además, la Ley de Comunidades en su artículo 15, establece que la Directiva Comunal es el **órgano responsable del gobierno y administración de la Comunidad**.

Ministerio de Educación Superior, Ciencia, Tecnología e Innovación
Instituto Venezolano de Investigaciones Científicas (IVIC)

En este sentido, se le informa a los señores directores de los sitios, que las categorizaciones son muy graves, y se han tomado las medidas necesarias para su corrección, de acuerdo a los datos de Numerales de Control de Calidad (NCC) 2015 MIN-OP.

Por lo antes expuesto, se adjunta a la presente, la relación de los sitios de conservación, en las fechas 30 de septiembre de 2015 y 20 de enero de 2016.

Salvo lo particular que de lo contrario.

Atentamente

COMANDO NACIONAL FUERZAS ARMADAS (CNA) FUERZAS ARMADAS (FA)
Ases. Técnica: Inés María y Sofía García; Cárdenas

M.V. Jessica Olides García
ADMINISTRADOR TÉCNICO (6)

Adjunto: (05) folios

JOG/sas
CUT 584-2015